

Asist®

HOT AIR GUN 2000W



AE6H200SN1

CZ – HORKOVZDUŠNÁ PISTOLE 2000W	- Návod k obluze	4 - 8
SK – TEPOVZDUŠNÁ PIŠTOL 2000W	- Návod na použitie	9 - 13
H – HŐLÉGFÚVÓ PISZTOLY 2000W	- Kezelési utasítás	14 - 18
RO – PISTOL CU AER CALD 2000W	- Instructiuni de utilizare	19 - 23

SYMBOLS



Read operating instructions before use
Před prvním použitím si pročtěte návod k obsluze
Pred prvím použitím si prečítajte návod na použitie
Beüzemelés előtt olvassa el a használati utasítást
Cititi cu atentie instructiunile inainte de a folosi produsul



Warning
Nebezpečí
Nebezpečie
Figyelmeztetés
Atentie



Wear ear protection
Používejte ochranu sluchu
Používajte ochranu sluchu
Használjon fülvédőt
Folositi protectie fonica



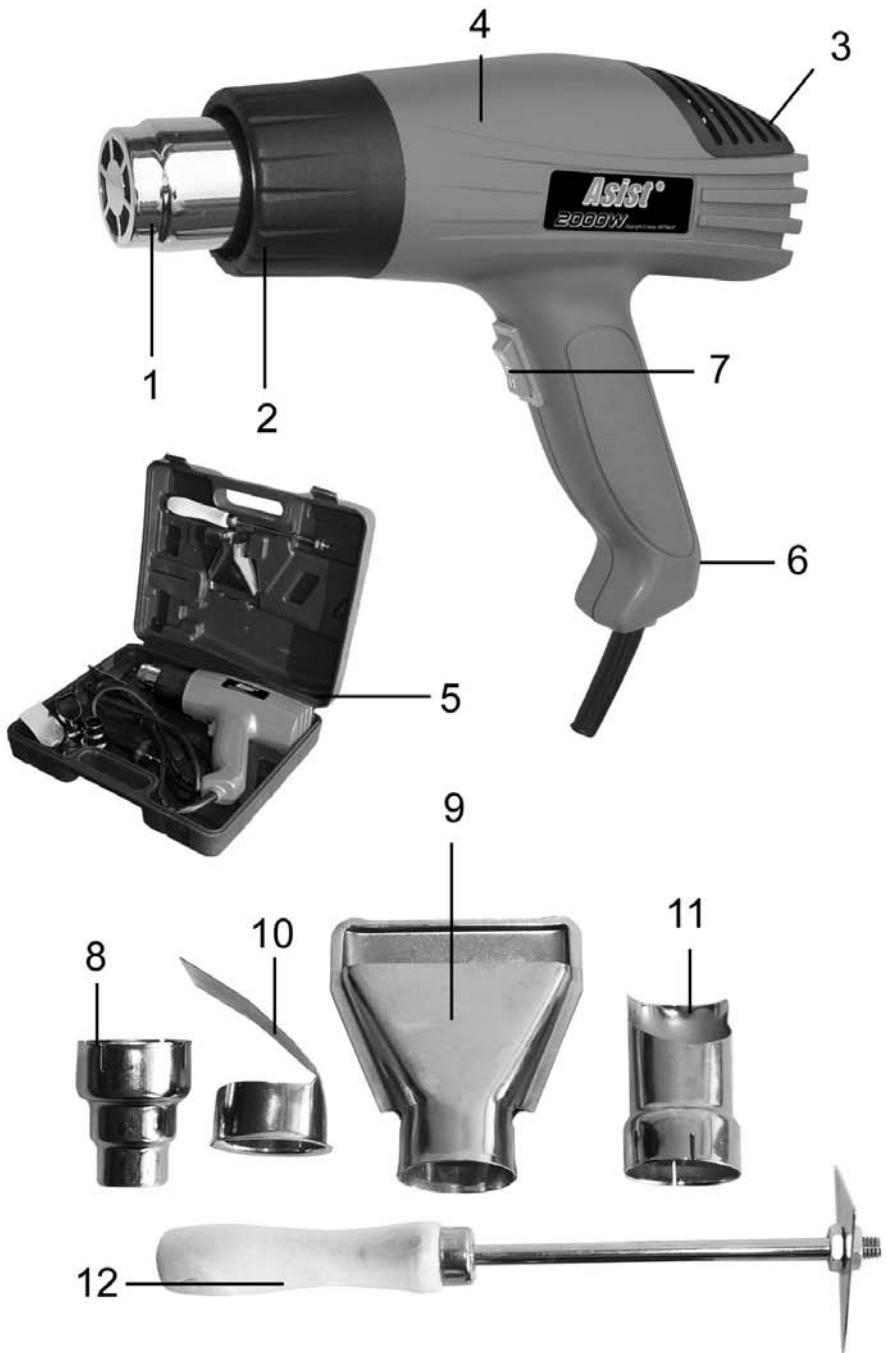
Wear eye protection
Používejte ochranu zraku
Používajte ochranu zraku
Használjon védőszemüveget
Folositi ochelari de protectie



Wear dust mask
Používejte ochrannou dýchací roušku
Používajte ochrannú dýchaciú rúžku
Használjon porvédő maszkot
Folositi masca impotriva prafului



Risk of electric shock
Nebezpečí úrazu elektrickým proudem
Nebezpečie úrazu elektrickým prúdom
Áramütésveszély
Atenție, pericol de electrocutare!



CZ

**AE6H200SN1 - HORKOVZDUŠNÁ PISTOLE
2000W****OBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY****Tyto bezpečnostní pokyny si pečlivě prostudujte, zapamatujte a uschovujte**

UPOZORNĚNÍ: Při používání elektrických strojů a elektrického nářadí je nutno respektovat a dodržovat následující bezpečnostní pokyny z důvodu ochrany před úrazem elektrickým proudem, zraněním osob a nebezpečím vzniku požáru. Výrazem „elektrické nářadí“ je ve všech níže uvedených pokyních myšleno jak elektrické nářadí napájené ze sítě (napájecím kabelem), tak nářadí napájené z baterii (bez napájecího kabelu). Uschovujte všechna varování a pokyny pro příští použití.

1. Pracovní prostředí

a) Udržujte pracovní prostor v čistém stavu a dobré osvětlení. Nekořádka a trnava místa na pracovišti bývají příčinou úrazů. Uklidte nářadí, které práve nepoužíváte.

b) Nepoužívejte elektrické nářadí v prostředí s nebezpečím vzniku požáru nebo výbuchu, to znázorňuje v místech, kde se vyskytuje hořlavé kapaliny, plyny nebo prach. V elektrickém nářadí vzniká na komutátoru jiskření, které může být příčinou vznícení prachu nebo výparu.

c) Při používání el. nářadí zamezte přístupu nepovolaných osob, zejména dětí, do pracovního prostoru! Budete-li využívat, můžete ztratit kontrolu nad prováděnou činností. V žádném případě nenechávejte el. nářadí bez dohledu. Zabráňte zvýšení přístupu k zařízení.

2. Elektrická bezpečnost

a) Vidlice napájecího kabelu elektrického nářadí musí odpovídat sítové zásuvce. Nikdy jakýmkoli způsobem neupravujte vidlice. Kábel, které má na vidlici napájecího kabelu ochranný kolík, nikdy nepoužívejte rozvodky ani jiné adaptéry. Nepoškozené vidlice a odpovídající zásuvky omezí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Poškozené nebo zamotané napájecí kabely zvyšují nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Pokud je sítový kabel poškozen, je nutno jej nahradit novým sítovým káblem, který je možné získat v autorizovaném servisním středisku nebo u dovozce.

b) Vyvarujte se dotyku s uzemněnými předměty, jako např. potrubí, tělesa ústředního potoka, sporáky a chladicíky. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem je větší, je-li vaše tělo spojeno se zemí.

c) Nevystavujte elektrické nářadí deště, vlnku nebo mokru. Elektrického nářadí se nikdy nedotýkejte mokrýma rukama. Elektrické nářadí nikdy neumyvejte pod tekoucí vodou ani ho neponořujte do vody.

d) Nepoužívejte napájecí kabel k jinému účelu, než pro jaký je určen. Nikdy nenoste a netahujte elektrické nářadí za napájecí kabel. Nevytáhujejte vidlice ze zásuvky tahem za kabel. Zabráňte mechanickému poškození elektrických kabelů ostrým nebo horkým předmětům.

e) El. nářadí bylo vyrobeno výlučně pro napájení střídavým el. proudem. Vždy zkонтrolujte, že elektrické napájení odpovídá údajů uvedeném na typovém štítku nářadí.

f) Nikdy nepracujte s nářadím, které má poškozený el. kabel nebo vidlice, nebo spadlo na zem a je jakýmkoli způsobem poškozené.

g) V případě použití produzovacího kabelu vždy zkонтrolujte, že jeho technické parametry odpovídají údajům uvedeným na typovém štítku nářadí. Je-li elektrické nářadí používáno venku, používejte produzovací kabel vhodný pro venkovní použití. Při použití produzovacích bubnů je nutné je rozvinout, aby nedocházelo k přehřátí kabelu.

h) Je-li elektrické nářadí používáno ve výškách prostorech nebo venku, je poveleno jej používat pouze, pokud je zapojeno do el. obvodu s prudovým chráněním $\leq 30\text{ mA}$. Použití el. obvodu s chráněním /RCD/ snižuje riziko úrazu elektrickým proudem.

i) Ruční el. nářadí držte výhodně za izolované plochy určené k uchopení, protože při provozu může dojít ke kontaktu rezicímo či vrtacího příslušenství se skrytým vnitřkem nebo s napajecí šňůrou nářadí.

3. Bezpečnost osob

a) Při používání elektrického nářadí budte pozorní a ostražití, venujte maximální pozornost činnosti, kterou právě provádíte. Soustředte se na práci. Nepracujte s elektrickým nářadím pokud jste unaveni, nebo jste-li pod vlivem drog, alkoholu nebo léku. I chvílková neopozornost při používání elektrického nářadí může vést k vážnému poranění osob. Při práci s el. nářadím nejezte, neplňte a nekutejte.

b) Používejte ochranné pomůcky. Vždy používejte ochranu zraku. Používejte ochranné prostředky odpovídající druhu práce, kterou provádíte. Ochranné pomůcky jako např. respirátor, bezpečnostní obuv s protiskluzovou úpravou, pokryvka hlavy nebo ochrana sluchu používané v souladu s podmínkami práce snižují riziko poranění osob.

c) Vyvarujte se neúmyslného zapnutí nářadí. Nepřenášejte nářadí, které je připojeno k elektrické sítě, s prstem na spinaci nebo na spoušti. Před připojením k elektrickému napájení se ujistěte, že spinaci nebo spoušť jsou v poloze „vypnuto“. Přenášení nářadí s prstem na spinaci nebo zapojování vidice domluď do zásuvky se zapnutým spinacem může být příčinou vážných úrazů.

d) Před zapnutím nářadí odstraňte všechny seřizovací klíče a nástroje. Seřizovací klíč nebo nástroj, který zůstane připevněn k otáčející se části elektrického nářadí může být příčinou poranění osob.

e) Vždy udržujte stabilní polohu a rovnováhu. Pracujte jen tam, kam bezpečně dosáhnete. Nikdy nepřečekujte vlastní sílu. Nepoužívejte elektrické nářadí, jste-li unaveni.

f) Oblékajte se vhodným způsobem. Používejte pracovní oděv. Nestone volné oděvy ani šperky. Dbejte na to, aby se vaše vlasy, odev, rukavice nebo jiná částečka vašeho těla nedostaly do přílišné blízkosti rotujících nebo rozpolámených částí el. nářadí.

g) Připojte zařízení k odsávání prachu. Jestliže má nářadí možnost připojení zařízení pro zachycování nebo odsávání prachu, zajistěte, aby došlo

k jeho rádnému připojení a používání. Použití tétoho zařízení může omezit nebezpečí vznikající prachem.

h) Pevně upněte obrobek. Použijte truhlářskou svírku nebo svírák pro upnění dílu, který bude obrábat.

i) Nepoužívejte elektrické nářadí pokud jste pod vlivem alkoholu, drog, léku nebo jiných omamných či návykových látek.

j) Toto zařízení je určeno pro použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušenosti a znalosti, pokud nejsou pod dozorem nebo nedostali pokyny s ohledem na použití zařízení od osoby zadpovědné za jejich bezpečnost.

Děti musí být pod dozorem, aby jste se ujistili, že si nehrájí se zařízením.

4. Používání elektrického nářadí a jeho údržba

a) El. nářadí vždy odpojte z el. sítě v případě jakéhokoliv problému při práci, před každým čistěním nebo údržbou, při každém přesunu a po ukončení práce! Nikdy nepracujte s el. nářadím, pokud je jakýmkoli způsobem poškozené.

b) Pokud začne nářadí vydávat abnormální zvuk nebo zápach, okamžitě ukončete práci.

c) Elektrické nářadí nepřetěžujte. Elektrické nářadí bude pracovat lépe a bezpečněji, pokud jej bude provozovat v otáčkách, pro které bylo navrženo. Používejte správné nářadí, které je určeno pro danou činnost. Správné nářadí bude lépe a bezpečněji vykonávat práci, pro kterou bylo konstruováno.

d) Nepoužívejte elektrické nářadí, které nelze bezpečně zapnout a vypnout ovládacím spináčem. Používání takového nářadí je nebezpečné. Vadný spináč musí být opravený certifikovaným servisem.

e) Odpojte nářadí od zdroje elektrické energie předtím, než začnete provádět jeho seřizování, výměnu příslušenství nebo údržbu. Toto opatření zamezí nebezpečí náhodného spuštění.

f) Nepoužívané elektrické nářadí uložte a uschovujte tak, aby bylo mimo dosah dětí a nepovolaných osob. Elektrické nářadí v rukou nezkušených uživatelů může být nebezpečné. Elektrické nářadí skladujte na suchém a bezpečném místě.

g) Udržujte elektrické nářadí v dobrém stavu. Pravidelně kontrolejte seřízení pohybujících se částí a jejich pohyblivost. Kontrolujte zda nedošlo k poškození ochranných krytů nebo jiných částí, které mohou ohrozit bezpečnou funkci elektrického nářadí. Je-li nářadí poškozeno, před dalším použitím zajistěte jeho rádnou opravu. Mnoho úrazů je způsobeno špatně údržbováním elektrickým nářadím.

h) Režejací nástroje udržujte ostře a čisté. Správně udržované a naostřené nástroje usnadňují práci, omezují nebezpečí zranění a práce s nimi se snáze se snažíte. Použijte jiných příslušenství než feč, která jsou uvedena v návodu k obsluze mohou způsobit poškození nářadí a být příčinou zranění.

i) Elektrické nářadí, příslušenství, pracovní nástroje atd. používejte v souladu s těmito pokyny a takovým způsobem, který je předepsán pro konkrétní elektrické nářadí a to s ohledem na dané podmínky práce a druh prováděné práce. Používání nářadí k jiným účelům, než pro jaké je určeno, může vést k nebezpečným situacím.

5. Používání akumulátorového nářadí

a) Před vložením akumulátoru se přesvědčte, že je vypnuto v poloze „0-vypnuto“. Vložení akumulátoru do zapnutého nářadí může být příčinou nebezpečných situací.

b) K nabíjení akumulátoru používejte pouze nabíječky předepsané výrobcem. Použijte nabíječky pro jiný typ akumulátoru může mít za následek jeho poškození a vznik požáru.

c) Používejte pouze akumulátoru určené pro dané nářadí. Použití jiných akumulátorů může být příčinou zranění nebo vzniku požáru.

d) Pokud není akumulátor používán, uchovávejte ho odděleně od kovových předmětů, které jsou svorky, kliče, šrouby a jiné drobné kovové předměty, které by mohly způsobit spojení jednoho kontaktu akumulátoru s druhým. Zkratování akumulátoru může zapříčinit zranění, popáleniny nebo vznik požáru.

e) S akumulátoru zacházejte stejně. Při nešetrném zacházení může akumulátor vzniknout chemická látka. Vyvarujte se kontaktu s touto látkou a pokud i přesto dojde k kontaktu, vymýte postizéni místo proudem tekoucí vody. Pokud se chemická látka dostane do očí, vyhledejte ihned lékařskou pomoc. Chemická látka z akumulátoru může způsobit vážná poranění.

6. Servis

a) Nevyjmívejte části nářadí, neprovádějte sami opravy, ani jiným způsobem nezasahujte do konstrukce nářadí. Opravy nářadí svěřte kvalifikovaným osobám.

b) Každá oprava nebo úprava výrobku bez oprávnění naší společnosti je neprávná (může způsobit úraz, nebo škodu uživateli).

c) Elektrické nářadí vždy nechte opravit v certifikovaném servisním středisku. Používejte pouze originální nebo doporučené náhradní díly. Zajistěte tak bezpečnost Vaši i Vašeho nářadí.

DOPLŇUJÍCÍ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím si prosím přečtěte tyto bezpečnostní pokyny a pečlivě je uschovějte.

! - Tento symbol označuje nebezpečí zranění, nebo poškození zařízení .

! V případě nedodržení pokynů uvedených v této příručce, hrozí riziko úrazu.

! Elektrická horkovzdušná pistole odpovídá platným technickým předpisům a normám.

! Pozor. Při provozu této horkovzdušné pistole dosahuje teplota 400-600°C, aniž by se tak vysoká teplota viditelně projevovala.

! Dávejte pozor na proud horkého vzduchu, může způsobit popáleniny.

! Nedotýkejte se ústí pistole za provozu, mohli by jste se o ně popálit.

! Pokud s pistolí nezacházíte opatrně, může dojít ke vzniku požáru.

! S pistolí nepracujte příliš dlouho na jednom místě.

! Buděte opatrní zvláště v blízkosti hořlavých materiálů. Nezapomeňte, že žár se může přenést i na hořlavé materiály, které nejsou přímo vidět.

! Pistoli nikdy nepoužívejte tam, kde by mohlo dojít k výbuchu.

! S pistolí nikdy nepracujte ve vlhkém prostředí.

! Pistoli nepoužívejte jako vysoušeč vlasů.

! Proud horkého vzduchu nikdy nesměřujte na sebe nebo na jiné osoby s úmyslem vysušit oblečení nebo obuv. Proud horkého vzduchu nesměřujte na elektrické kabely ani zásuvky, mohlo by dojít ke zkratu elektrického proudu.

! Přívod vzduchu nikdy nezakrývejte, pistole by se mohla přepálit.

- Po použití položte pistoli na vhodný podstavec a před uložením ji nechte vychladnout.

- Pistoli nenechávejte a neukládejte venku.

- Používejte ochranné prostředky proti hluku, prachu a vibracím !!!

TYTO BEZPEČNOSTNÍ POKYNY USCHOVEJTE !!!

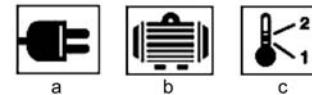
POPIS

- 1 Ústí – výstup horkého vzduchu
- 2 Ochranná objímka
- 3 Nasávání studeného vzduchu
- 4 Hlavní část – tělo přístroje
- 5 Plastový kufr
- 6 Hlavní přívod (230V AC)
- 7 Dvoupolohový vypínač
- 8 Bodová tryska
- 9 Vychylovací tryska
- 10 Háková tryska
- 11 Tryska na ochranu skla
- 12 Seškrabovací nástroj

PIKTOGRAMY

Piktogramy uvedené na obalu výrobku :

- a) Hodnoty napájení
- b) Příkon
- c) Teplotní stupně



POUŽITÍ A PROVOZ

Náradí ASIST je určeno pouze pro domácí nebo hobby použití.

Výrobce a dovozce nedoporučují používat toto náradí v extrémních podmínkách a při vysokém zatížení.

Jakékoli další doplňující požadavky musí být předmětem dohody mezi výrobcem a odběratelem.

! Pozor na nebezpečí výbuchu nebo požáru. Při práci s plasty, náterý (obzvlášť se staršími náterý), laky a podobnými materiály, mohou vznikat hořlavé a jedovaté plyny.

- Ideální pracovní teplota musí být zjištěna metodou zkoušky. Proto doporučujeme začít s nižší teplotou. Vhodná pracovní teplota i vzdálenost mezi tryskou a opracovávaným materiálem se mění v závislosti na jeho typu. Vždy by to mělo být nejméně 50mm .

Tato horkovzdušná pistole je určena k následujícím úkolům:

- odstraňování barev a jejich zbytků ze dřeva, kovu a umělých hmot;
- odstraňování samolepicích štítků;
- připevňování štítků z PVC;
- formování materiálů, které měknou při nízkých teplotách, včetně akrylových plastických hmot a plexiskla;
- provádění tepelných spojů syntetických materiálů, včetně materiálů a fólií s vrstvou PVC;
- práce s trubkami stahovatelnými teplem;
- nahřívání doplňků trubkových instalací a ohybání trubek;
- opravy lyží, surfovacích prken a podobného sportovního vybavení.

NASTAVENÍ TEPLOTY:

Horkovzdušná pistole má dvě možnosti nastavení:

1. Nízká teplota – pro použití v místech, kde materiál nebo jeho okolí neumožňují příliš vysoké teploty. Nastavení: 400 °C

2. Vysoká teplota – pro rychlé nahřátí materiálu, kde je též možnost pracovat s pistoli na větší vzdálenost. Nastavení: 600 °C

Navrhované nastavení

Odstraňování náteru
Roztažování potrubí

Vysoká teplota
Vysoká teplota

Ohýbaní plastů
Smršťování plastů

Nízká teplota
Nízká teplota

Všechna použití, kromě odstraňování nátěru z rámů oken, mohou být uskutečněna bez použití trysky, ale z důvodu dosažení lepších výsledků se doporučuje použití trysek.

Zapnutí a vypnutí

Pistoli lze přepnout na nižší nebo vyšší teplotu. Přepnutím vypínače (7) do polohy 'I' nastavíte nižší teplotu. Přepnutím vypínače do polohy 'II' nastavíte vyšší teplotu. Pistoli vypnete přepnutím vypínače do polohy '0'.

Trysky

Souprava je dodávána se čtyřmi různě tvarovanými tryskami, které mohou být použity následujícím způsobem:

Bodová tryska

Tato tryska směřuje proud tepla v bodě na materiál. Je ideální k použití při odstraňování nátěru v těžko dostupných rozích, štěrbinách, lištách, lemech, nebo kdekoliv, kde je vyžadováno přesné odstranění nátěru.

Vychylovací tryska

Tato tryska vysílá dlouhý, úzký proud tepla na materiál a je ideální na odstraňování nátěru a laku z velkých plochých povrchů jako například podlahových lišť, dveří, schodišť atd. Měla by se používat spolu s plochou škrabkou.

Tryska na ochranu skla

Tato tryska odklání proud tepla od skla nebo jiných křehkých míst a vraci ho zpět na materiál.

Háková tryska

Tato tryska rozptyluje teplo rovnoměrně po celém materiálu.

Seškrabovací nástroj

Vyjměte rukojet ze soupravy, odstraňte matici z konce, připevněte trojúhelníkovou čepel na místo, znova umístejte a utáhněte matice. Trojúhelníková čepel je ideální na seškrabávání nátěru z plochých dřevených povrchů a hran. Nezapomeňte po použití a před uskladněním vyčistit čepel drátkenkou a trochu oleje.

Odstraňování nátěru

Vyberte si požadovanou trysku a připevněte ji na výpust tepla. Zvolte požadovanou škrabku nebo seškrabovací nástroj. Držte pistoli s tryskou přibližně 50mm od povrchu nátěru a začněte, s teplotou nastavenou na nízkou úroveň, pomalu pohybujte pistoli dopředu a dozadu, dokud se na nátěru nezačnou tvořit puchýře a bublinky. Okamžitě odstraňte nátěr škrabkou nebo seškrabovacím nástrojem. Snažte se nahřívat nátěr hned před škrabkou, aby jste si vytvořili plynulý postup. Nenahřívejte nátěr příliš dlouho, protože spálený

nátěr se těžko odstraňuje.

Většina nálepek se též dá odstranit použitím tepla k změknutí lepidla. Budte opatrní a nesmírejte teplo na nálepku příliš dlouho, protože by se mohly na nátěru vytvořit puchýře.

Odstraňování nátěru z okenních rámu

Vždy používejte trysku na ochranu skla. Ujistěte se, že máte trysku nasměrovanou správným směrem pryč od skla, před tím, než ji zapnete. Otáčejte pistoli nebo trysku o 90° když s ní pohybujete směrem k horizontálnímu nebo vertikálnímu lemu. Nechte trysku vychladnout před tím, než se ji pokusíte otočit. Nátěr se z povrchu může odstranit pomocí seškrabovacího nástroje nebo měkkého drátkeného kartáče.

VAROVÁNÍ: Sklo se může snadno rozbit / prasknout.

Rozmrázování zamrznutého potrubí

Vyberte si hákovou trysku a připevněte ji na výpust tepla. Vždy nahřívejte zamrznutou část z jednoho konca na druhý, nikdy ne od středu.

VAROVÁNÍ: Nepokoušejte se rozmrážit PVC potrubí. Vždy zkонтrolujte, že se jedná o vodovodní potrubí a ne plynové potrubí. NIKDY nenahřívejte plynové potrubí!!!

Smršťování elektrických kabelů

Vyberte si hákovou trysku a připevněte ji na výpust tepla. Vyberte si objímku, která se smrští teplem a má stejný průměr jako materiál. Rovnoměrně nahřejte objímku.

Sváření plastů

Vyberte si bodovou nebo vychylovací trysku a připevněte ji na výpust tepla. Materiály, které se budou svářet spolu, musí být vyrobeny přesně ze stejného druhu plastu. Místa, která se budou svářet, musí být čistá a odmaštěná. Nahřejte svář, až dokud se plast nestane lepkavým, potom přiložte druhý povrch.

VAROVÁNÍ: Plasty se mohou velmi rychle změnit z lepkavých na tekuté. Vyuvarujte se popáleninám od horkého plastu. Neodstraňujte roztavený plast z popáleniny. Vložte ji pod studenou vodu a vyhledejte lékařskou pomoc.

Ohýbaní plastových trubek

Vyberte si hákovou trysku a připevněte ji na výpust tepla. Otočte pistoli a umístěte ji na spínací stojan, aby spočívala na bezpečném pracovním místě s tryskou směřující nahoru, viz obrázek. Aby se zabránilo vypuklinám nebo přepadnutí trubky, napříte trubku suchým písakem a utěsněte ji na obou koncích. Nahřejte trubku pravidelně pohybem ze strany na stranu a ohněte ji do požadovaného tvaru.

VAROVÁNÍ: Chraňte si ruce před teplem.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

! Před čištěním a údržbou, vždy vytáhněte přívodní kabel náradí ze zásuvky.

Náradí nevyžaduje žádnou zvláštní údržbu.

Pravidelně čistěte ventilační otvory.

Nikdy nečistěte žádnou část náradí tvrdým, ostrým a nebo drsným předmětem.

Uskladnění při dlouhodobějším nepoužívání

Náradí neskladujte na místě, kde je vysoká teplota. Pokud je možné skladujte náradí na místě se stálou teplotou a vlhkostí.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

Vstupní napětí	230 V
Vstupní kmitočet	50 Hz
Příkon	1350 W / 2000 W
Počet teplotních stupňů	2
Max. teplota vzduchu	400°C / 600°C
Max. průtok vzduchu	300L/min / 500L/min
Hmotnost	0,7 kg
Třída ochrany	□ / II.

Změny vyhrazeny.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ ZPRACOVÁNÍ ODPADŮ



Elektronářadí, příslušenství a obaly by měly být dodány k opětovnému zhodnocení nepoškozujícímu životní prostředí.

Nevyhazujte elektronářadí do domovního odpadu!

Podle evropské směrnice WEEE (2002/96/ES) o starých elektrických a elektronických zařízeních a její aproximace v národních zákonech musí být neupotřebitelné elektronářadí odevzdáno v místě koupě podobného náradí, nebo v dostupných sběrných střediscích určených ke sběru a likvidaci elektronářadí. Takto odevzdané elektronářadí bude shromážděno, rozebráno a dodáno k opětovnému zhodnocení nepoškozujícímu životní prostředí.

Výrobek splňuje požadavky dle směrnice RoHS (2002/95/EC).

ZÁRUKA

V přiloženém materiálu najdete specifikaci záručních podmínek.

Datum výroby

Datum výroby je zakomponováno do výrobního čísla uvedeného na štítku výrobku. Výrobní číslo má formát AAAA-CCCC-DD-HHHHH - kde CCCC je rok výroby a DD je měsíc výroby.

Asist®

Asist®

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

*My, dovozce do EU
WETRA-XT, ČR s.r.o.*

U Libeňského pivovaru 63/2 Náchodská 1623

180 00 Praha 8, Czech Republic

IČO: 25632833

prohlašujeme, že výrobek

Typ:

AE6H200SN1

Název:

HORKOVZDUŠNÁ PISTOLE

Technické parametry

Hodnoty napájení 230V~50Hz

Příkon 2000W

Max. teplota vzduchu 400°C / 600°C

Max. průtok vzduchu 300L/min / 500L/min

splňuje všechna příslušná ustanovení následujících předpisů Evropských společenství:

EC Machinery Directive (MD) 2006/42/EC (98/37/EC)

EC Low Voltage Directive (LVD) 2006/95/EC

EC Electromagnetic Compatibility Directive (EMC) 2004/108/EC

Testování výrobku a ES přezkoušení typu provedla autorizovaná firma:

Intertek Testing Services Shanghai, Building No. 86 Qinzhou Road, Shanghai 200233, China

Vlastnosti a technické specifikace výrobku odpovídají následujícím normám EU :

EN 60335-1

EN 60335-2-45

EN 50366

EN 55014-1

EN 55014-2

EN 61000-3-2

EN 61000-3-3

Osvědčení a výsledky testování jsou zaznamenány v následujících certifikátech a test-reportech:

Certifikát č.:

Test Report č.

SHEMC 1005004

SH10050189-001

Osoba pověřená kompletací technické dokumentace:

Alexandr Herda, general manager

WETRA-XT, ČR s.r.o.

U Libeňského pivovaru 63/2

180 00 Praha 8, Czech Republic

Datum: 2011-05-09

Alexandr Herda, general manager

Praha, 2011-05-09

Originál ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

SK**AE6H200SN1****TEPLOVZDUŠNÁ PIŠTOL****2000W****VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY****Tieto bezpečnostné pokyny si starostlivo preštudujte, zapamäťajte a uschovajte.**

Upozornenie! Pri používaní elektrických strojov a elektrického náradia je nutné respektovať a dodržiavať nasledujúce bezpečnostné pokyny z dôvodu ochrany pred úrazom elektrickým prúdom, zranením osôb a nebezpečím vzniku požiaru. Výrazom „elektrické náradie“ je vo všetkých nižšie uvedených pokynoch myšlené nielen náradie napájané z elektrickej siete (napájacím káblom) ale i náradie napájanie z akumulátora. (bez napájacieho kábla).

Odložte všetky varovania a pokyny pre budúce použitie.

1. Pracovné prostredie

a) Udržujte pracovný priestor v čistom stave a dobre osvetlený. Nepriehľadok a tmavé miesta na pracovisku bývajú príčinou úrazov. Odložte náradie, ktoré práve nepoužívate.

b) Nepoužívajte elektrické náradie v prostredí s nebezpečenstvom vzniku požiaru alebo výbuchu, to známené v miestach, kde sa vyskytujú horľavé kvapaliny, plyny alebo prach. V elektrickom náradí vznikajú isky, ktoré môžu byť príčinou vznietenia prachu alebo výparov. Zabráňte zvieratám prístup k náradiu.

c) Pri používaní el. náradia zabráňte prístupu nepovolaných osôb do pracovného priestoru, najmä detí. Ak budeťe vyrúšaní, môžete stratiť kontrolu nad pracovnou činnosťou. V žiadnom prípade nenechávajte el. náradie bez dohlisu.

2. Elektrická bezpečnosť

a) Vidiča napájacieho kábla elektrického náradia musí zodpovedať sietovej zásuvke. Nikdy akýmkolvek spôsobom neupravujte el. prívodný kábel. Náradie, ktoré má na vidiči prívodnej šírky ochranný kolík, nikdy nepripravajte rozvodíkmi alebo inými adaptérmi. Nepoškodené vidiečky a zodpovedajúce zásuvky značia nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Poškodené alebo zamotané prívodné káble zvyšujú nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Ak sa sietová šírka poškodí, musí sa nahraťť osobitou sietovou šírkou, ktorú možno dosiať v výrobku alebo jeho obchodnej zástupcu.

b) Vyuvarajte sa dôkladne o významnosti plochami, ako napr. potrubné systémy, tlače, ústredného kúrenia, spráky a chladničky. Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom je väčšie, ak je Vaše telo spojené zo zemou.

c) Nevystavujte elektrické náradie dažďu, vlnku alebo vode. Elektrického náradia sa nikdy nedotýkajte mokrými rukami. Elektrické náradie nikdy nevymývajte pod tečúcim vodom ani ho neponárajte do vody.

d) Nepoužívajte napájací kábel k inému účelu, než pre aký je určený. Nikdy nenoste a nefajhajte elektrické náradie za napájací kábel. Nevyťahujte vidiečku zo zásuvky tam kde je kábel. Zabráňte mechanickému poškodeniu elektrických kábelov ostrím alebo horúcim predmetom.

e) El. náradie bolo vyrábané výlučne pre napájanie stredievým el. prúdom. Vždy skontrolujte, či el. napátie zodpovedá údajom uvedeným na typovom štítku.

f) Nikdy nepracujte s náradím, ktoré má poškodený el. kábel príp. vidiečku, alebo spadol na zem a je akýmkolvek spôsobom poškodený.

g) V prípade použitia predĺžovacieho kábla vždy skontrolujte či jeho technické parametre odpovedajú údajom uvedeným na typovom štítku náradia. Ak je elektrické náradie používané voručne, používajte predĺžovaci kábel vhodnej pre vonkajšie použitie. Pri používaní predĺžoviacich bubnov je potrebné ich rovinnú, aby nedochádzalo k ich prehriatiu.

h) Ak je elektrické náradie používané vo vlnkých priestoroch alebo vonku je povolené používať ho iba ak je zapojenie do el. obvodu s prívodným chráničom ≤ 30 mA. Použiteľ iba el. obvodu s chráničom /RCD/ znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom.

i) Džrieť el. ručné náradie výlučne za izolované plochy určené na uchopenie, pretože pri prevádzke môže dôjsť ku kontaktu rezacejho či vŕtacieho príslušenstva so skrytím vodicom alebo vlastnou šírkou.

3. Bezpečnosť osôb

a) Pri používaní elektrického náradia budete pozorní a ostražitý, venujte maximálnu pozornosť činnosti, ktorú práve prevádzkate. Sústreďte sa na prácu. Nepracujte s elektrickým náradím ak ste unavení, alebo ste pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov. Aj chvíľová neopozornosť pri používaní elektrického náradia môže viest k vážnemu poranieniu osôb. Pri práci s el. náradím nejdedzte, nefajhajte.

b) Používajte ochranné pomôcky. Vždy používajte ochranu očí. Používajte ochranné prostriedky odpovedajúce druhu práce, ktorú prevádzkate. Ochranné pomôcky ako napr. respirátor, bezpečnostná obuv s protismýkovou úpravou, pokryvka hlavy alebo ochrana sluchu, používané v súlade s podmienkami práce, znížia riziko poranenia osôb.

c) Vyuvarajte sa neúmyselnému zapnutiu el. náradia. Nepriepasňajte el. náradie, ktoré je pripojené k elektrickej sieti, s prstom na vypínač alebo na spúšť. Pred pripojením k elektrickému napájaniu sa uistite, či vypínač alebo spúšť sú v polohе „vypnuté“. Prenášanie el. náradia s prstom na vypínač alebo pripojanie vidiečky el. náradia do zásuvky zo zapnutým vypínačom môže byť príčinou väčších úrazov.

d) Pred zapnutím el. náradia odstráňte všetky nastavovacie klúče a nástroje. Nasúvací klúč alebo nástroj, ktorý zostane pripojený k otáčajúcej sa časťi elektrického náradia môže byť príčinou poranenia osôb.

e) Vždy udružte stabilný postoj a rovnováhu. Pracujte len tam, kam bezpečne dosiahnete. Nikdy neprerejte vlastnú silu. Nepoužívajte elektrické náradie, ak ste unavení.

f) Oblečajte sa vhodným spôsobom. Používajte pracovné oblečenie. Nenoste voľné oblečenie ani šperky. Dabajte na to, aby sa vaše vlasy, oblečenie, rukavice alebo iná časť Vašho tela nedostala do prílišnej blízkosti rotujúcich alebo rozprášených časťí el. náradia.

g) Pripojte el. náradie k odsávaniu prachu. Ak má el. náradie možnosť

priponenia zariadenia na zachytávanie alebo odsávanie prachu, uistite sa, že došlo k jeho riademu pripojeniu a používaniu. Použíte takýchto zariadení môžete obmedziť nebezpečenstvo vznikajúce prachom.

h) Pevné uprevnenie obrubok. Použite stolársku svorku alebo zverák pre uprevnenie obrubok, ktorý bude obrábat.

i) Nepoužívajte akýmkolvek náradie ak ste pod vplyvom alkoholu, drog, liekov alebo iných oramenných či návykových látok.

j) Toto zariadenie nie je určené na použitie s osobami (vrátane detí) so zniženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ nie sú pod dozorom alebo nedostali pokyny ohľadom použitia zariadenia od osoby zodpovednej za ich bezpečnosť. Deti musia byť pod dozorom, aby ste sa uistili, že sa nehráhajte so zariadením.

4. Používanie a starostlivosť o elektrické náradie.

a) El. náradie vždy odpojte od el. siete v prípade akýmkolvek problému pri práci, pri každým čistení alebo údržbu, pri každom presune a pri ukončení činnosti. Nikdy nepracujte s el. náradím, ak je akýmkolvek spôsobom poškodený.

b) Ak západie náradie vydáva abnormálny zvuk alebo zápach, okamžite ukončite prácu.

c) Elektrické náradie nepreťahujte. Elektrické náradie bude pracovať lepšie a bezpečnejšie, ak s ním budete pracovať v otáčkach, pre ktoré bolo navrhnuté. Používajte správne náradie, ktoré je určené pre danú činnosť. Vhodné náradie bude dobré a bezpečne vykonávať prácu, pre ktorú bolo vyrobené.

d) Nepoužívajte elektrické náradie, ktoré nemožno bezpečne zapnúť a vypnúť všieladom výpinačom. Používanie takéhoto náradia je nebezpečné. Vádný výpinač musí byť opravený certifikovaným servisom.

e) Odpojte náradie od elektrickej siete predtým, než začnete prevádzkať jeho nastavenie, výmenu príslušenstva alebo údržbu. Toto opatrenie obmedzi nebezpečenstvo náhodného spustenia.

f) Nepoužívajte elektrické náradie uschovajte tak, aby bolo mimo dosahu detí a nepovolaných osôb. Elektrické náradie v rukách neskúsených užívateľov môžby byť nebezpečné. Elektrické náradie skladujte na suchom a bezpečnom mieste.

g) Starostivo udržujte elektrické náradie v dobrém stave. Pravidelne kontrolujte nastavenie pohybujúcich sa časti a ich pohyblivosti. Kontrolujte či nedošlo k poškodeniu ochranných krytov alebo iných častí, ktoré môžu ohroziti bezpečnosť funkcie elektrického náradia. Ak je náradie poškodené, pred ďalším použitím zaistite jeho opravu. Mnoho úrazov je spôsobené nesprávnou údržbou elektrického náradia.

h) Rezacie nástroje udržujte ostre a čisté. Správne udržované a naoštené nástroje nájdete príslušné príslušenstvo alebo údržbu a praca s nimi sa lepšie kontroluje. Používajte iného príslušenstva než toho, ktoré je uvedené v návode na obsluhu alebo doporučené dovozcom môže spôsobiť poškodenie náradia a byť príčinou úrazu.

i) Elektrické náradie, príslušenstvo, pracovné nástroje atd. používajte v súlade s týmto pokynmi a takým spôsobom, ktorý je predpísaný pre konkrétnie elektrické náradie a to s ohľadom na dane podmienky práce a druhu prevádzknej práce. Používanie elektrického náradia na iné účely, než pre aké je určené, môže viest k nebezpečnej situácii.

5. Používanie akumulátorového náradia

a) Pred vložením akumulátora sa uistite, že je vypínač v polohе „0-vypnuté“. Vloženie akumulátora do zapnutého náradia môže byť príčinou nebezpečnej situácie.

b) K nabijaniu akumulátora používajte len nabíjačky predpisane výrobcom. Používajte nabíjačky pre iný typ akumulátora môže mať na následok jeho poškodenie a vznik požiaru.

c) Používajte iba akumulátoru určené pre dané náradie. Použíte iných akumulátorov môže byť príčinou úrazu alebo vzniku požiaru.

d) Ak nie je akumulátor používaný, uschovávajte ho oddeľene od kovových predmetov ako sú svorky, kľúče, skrutky a iné drobné kovové predmety, ktoré by mohli spôsobiť spojenie jedného kontaktu akumulátora s druhým. Vyskrtanie akumulátora môže zapríčiniť úraz, popáleniny alebo vznik požiaru.

e) S akumulátorom zaobchádzajte šetrne. Pri nešetrnom zaobchádzaní môže z akumulátora uniknúť chemická látka. Vyuvarajte sa kontaktu s ňou. Ak predsa dojde ku kontaktu s touto chemickou laktou, vymyte postihnuté miesto prúdom tečúcim vodom. Ak sa chemická látka dostane do očí, vyhľadajte ihned lekársku pomoc. Chemická látka z akumulátora môže spôsobiť väčšie poranenie.

6. Servis

a) Nevymýňajte časti náradia, neprevádzkajte sami opravy, ani iným spôsobom nezasahujte do konštrukcie náradia. Opravy náradia zverte kvalifikovaným osobám.

b) Každá oprava alebo úprava výrobku bez oprávnenia našej spoločnosti je neprávustvá (môže spôsobiť úraz, alebo škodu užívateľovi).

c) Elektrické náradie vždy nechajte opraviť v certifikovanom servisnom stredu. Používajte iba originálne alebo doporučené náhradné diely. Zaistite tak bezpečnosť Vás i Vašo náradia.

DOPLŇUJÚCE BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Pred použitím si prosím prečítajte tieto bezpečnostné pokyny a starostlivo ich uchovajte.

! - Tento symbol označuje nebezpečenstvo zranenia, alebo poškodenia zariadenia .

! V prípade nedodržania pokynov uvedených v tejto príručke, hrozí riziko úrazu.

- Zariadenie zodpovedá platným technickým predpisom a normám.

! Pozor. Pri prevádzke tejto teplovzdušnej pištole dosahuje teplota vzdachu 400-600°C, bez toho, aby sa tak vysoká teplota viditeľne prejavovala

! Dávajte pozor na prúd horúceho vzdachu, môže spôsobiť popáleniny.

! Nedotýkajte sa ústia pištole pri prevádzke, mohli by ste sa oň popaliť.

! Pri neopatrnej manipulácii môže vzniknúť požiar.

! S pištoľou nepracujte na jednom mieste príliš dlho.

! Budte opatrní zvlášť v blízkosti horľavých materiálov. Nezabúdajte, že žiar sa môže preniesť i na horľavé materiály, ktoré nie sú priamo ohrievané.

! Pištoľ nikdy nepoužívajte tam, kde hrozí nebezpečie výbuchu.

! Pištoľ nepoužívajte na vysúšanie vlasov.

! Prúd horúceho vzduchu nikdy nesmerujte na seba ani na iné osoby s úmyslom vysušiť odev alebo obuv. Prúd horúceho vzduchu nesmerujte na elektrické káble a zásuvky, mohol by nastaviť skrat.

! Prívod vzduchu nikdy nezakrývajte, pištoľ by sa mohla poškodiť.

- Po použití odložte pištoľ na vhodný podstavec a pred uložením ju nechajte vychladnúť.

- Pištoľ uskladňujte v suchom prostredí a nenechávajte ju vonku.

- Používajte ochranné prostriedky proti hluku, prachu a vibráciám !!!

TIETO BEZPEČNOSTNÉ POKYNY USCHOVAJTE!!!

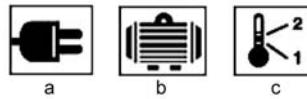
POPIIS

- 1 Výpust' tepla
- 2 Ochranná obliejka
- 3 Nasávanie chladného vzduchu
- 4 Hlavná časť
- 5 Plastový kufr
- 6 Hlavný prívod (230V AC)
- 7 Dvoj-polohový vypínač
- 8 Bodová tryska
- 9 Vychylovacia tryska
- 10 Háková tryska
- 11 Tryska na ochranu skla
- 12 Zoškrabávací hák

PIKTOGRAMY

Piktogramy uvedené na obalu výrobku :

- a) Hodnoty napájania
- b) Príkon
- c) Teplotné stupne



POUŽITIE A PREVÁDKA

Náradie ASIST je určené výhradne pre domáce alebo hobby použitie.

Výrobca a dovozca nedoporučujú používať toto náradie v extrémnych podmienkach a pri vysokom zaťažení.

Akékoľvek ďalšie doplňujúce požiadavky musia byť predmetom dohody medzi výrobcom a odberateľom.

! Pozor na nebezpečenstvo výbuchu alebo požiaru. Pri práci s plastami, nátermi (obzvlášť so staršími nátermi), laktmi a podobnými materiálmi, môžu vznikať horľavé a jedovaté plyny.

- Ideálna pracovná teplota musí byť zistená metódou skúšky. Preto doporučujeme začať s nižšou teplotou. Vhodná pracovná teplota i vzdialenosť medzi tryskou a spracovávaným materiálom sa mení v závislosti na jeho typu. Vždy by to malo byť najmenej 50 mm .

Táto teplovzdušná pištoľ je určená k nasledovným úkom:

- odstraňovanie náterov a ich zbytkov z dreva, kovy a umelých hmôt
- odstraňovanie samolepiaciach štítkov
- prilepovanie štítkov z PVC
- tvárovanie termoplastických materiálov, vrátane akrylových hmôt a plexiskla
- spojovanie syntetických materiálov včítane materiálov a fólií s vrstvou PVC
- práce s trubkami zmŕšťujúcimi sa teplom
- nahrievanie trubkových inštalácií a ohýbanie trubiek
- opravy lyží, surfovacích dosiek a iného športového vybavenia

NASTAVENIE TEPLOTY:

Teplovzdušná pištoľ má dve nastavenia:

1. Nízka teplota – pre použitie v miestach kde materiál alebo jeho okolie neumožňujú príliš vysoké teploty. Nastavenie: 400 °C
2. Vysoká teplota – pre rýchlejšie nahriatie materiálu, kde je tiež možnosť pracovať s pištoľou na väčšiu vzdialenosť. Nastavenie: 600 °C

Navrhované nastavenia

Odstraňovanie náteru

Vysoká teplota

Roztavovanie potrubí	Vysoká teplota
Ohýbanie plastov	Nízka teplota
Zmršťovanie plastov	Nízka teplota

Všetky použitia, okrem odstraňovania náteru z rámov okien, môžu byť uskutočnené bez použitia trysky, ale kvôli lepším výsledkom sa doporuča použitie trysiiek.

Zapnutie a vypnutie

Pistoľ možno prepínať na nižšiu alebo vyššiu teplotu. Prepnutím vypínača (7) do polohy „I“ nastavíte nižšiu teplotu. Prepnutím vypínača (7) do polohy „II“ nastavíte vyššiu teplotu. Pistoľ vypnete prepnutím vypínača (7) do polohy „0“.

Trysky

Súprava sa dodáva so štyrmi rozličnými tvarovanými tryskami, ktoré môžu byť nasledovne použité:

Bodová tryska

Táto tryska smeruje prúd tepla v bode na materiál. Je ideálna na použitie pri odstraňovaní náteru v ľažko dostupných rohoch, štrbinách, lištach, lemoch, alebo kdekoľvek, kde sa vyžaduje presné odstránenie náteru.

Vychylovacia tryska

Táto tryska vysiela dlhý, úzky prúd tepla na materiál a je ideálna na odstraňovanie náteru a laku z veľkých plochých povrchov ako napríklad podlahových lišť, dverí, schodíšť atď. Mala by sa používať spolu s plochým škrabákom.

Tryska na ochranu skla

Táto tryska odklána prúd tepla od skla alebo iných krehkých miest a vracia ho späť na materiál.

Háková tryska

Táto tryska rozptyluje teplo rovnomerne po celom materiále. Je ideálna na razmrazovanie zamrznutých potrubí, letovacie práce na potrubí, ohýbanie plastov a zmršťovanie elektrických častí teplom.

Zoškrabávací hák

Zoberte rukoväť zo súpravy, odstráňte maticu z konca, pripojte trojuholníkovú čepel na miesto, znova umiestnite a utiahnete maticu. Trojuholníková čepel je ideálna na zoškrabovanie náteru z plochých drevených povrchov a hrán.

Nezabudnite po použití a pred uskladnením vycistiť čepel drátenkou a trochou oleja.

Odstraňovanie náteru

Vyberte si požadovanú trysku a pripojte ju na výpust tepla. Zvolte si požadovanú škrabku alebo zoškrabávací hák. Držte pistoľ s tryskou približne 50mm od povrchu náteru a začnite, s teplotou nastavenou na nízku úroveň, pomaly pohybovať pistoľou dopredu a dozadu, až kým sa na nátere nezačnú tvoriť pľuzgiere a bubliny. Okamžite odstráňte náter škrabkou alebo zoškrabávacím hákom. Snažte sa nahrievať náter hned pred škrabkou, aby ste si vytvorili plynulý chod.

Nenahrievajte náter príliš dlho, pretože spálený náter sa ľažko odstraňuje.

Väčšina nálepiek sa tiež dá odstrániť použitím tepla na zmäknutie lepidla. Budte opatrní a nesmerujte teplo na nálepku príliš dlho, pretože by sa mohli na nátere vytvoriť pľuzgiere.

Odstraňovanie náteru z okenných rámov

Vždy používajte trysku na ochranu skla. Uistite sa, či máte trysku nasmerovanú správnym smerom preč od skla pred tým ako ju zapnete. Otáčajte pistoľ alebo trysku o 90° keď s ňou pohybujete smerom k horizontálnemu alebo vertikálnemu lemu. Nechajte trysku vychladnúť pred tým ako sa ju pokúsíte otočiť. Náter sa z povrchu môže odstrániť pomocou zoškrabávacieho háka alebo mäkkej drôtnej kefy.

Pozor: Sklo sa môže ľahko rozbit.

Rozmrazovanie zamrzutého potrubia

Vyberte hákovú trysku a pripojte ju na výpust tepla. Vždy nahrievajte zamrzutú časť z jedného konca na druhú, nikdy nie od stredu.

Pozor: Nepokúšajte sa rozmraziť PVC potrubia. Vždy skontrolujte, či je to vodovodné potrubie a nie plynové potrubie. Nenahrievajte plynové potrubie.

Zmršťovanie elektrických káblov

Vyberte si hákovú trysku a pripojte ju na výpust tepla. Vyberte si objímku, ktorá sa zmrstí teplom a má rovnaký priemer ako materiál. Rovnomerne nahrajte objímku.

Zváranie plastov

Vyberte si bodovú alebo vychylovaciu trysku a pripojte ju na výpust tepla. Materiály, ktoré sa budú zvárať spolu, musia byť vyrobené presne z rovnakého druhu plastu. Miesta, ktorá sa budú zvárať musia byť čisté a odmästené. Nahrajte zvar, až kým sa plast nestane lepkavým, potom priložte druhý povrch.

Pozor: Plasty sa môžu veľmi rýchlo zmeniť z lepkavých na tekuté. Vyvarujte sa popáleninám od horúceho plastu. Neodstraňujte roztažený plast z popáleniny. Vložte ju pod studenú vodu a vyhľadajte lekársku pomoc.

Ohýbanie plastových rúr

Vyberte si hákovú trysku a pripojte ju na výpust tepla. Otočte pistoľ a umiestnite ju na spínací stojan, aby spočívala na bezpečnom pracovnom mieste s tryskou smerujúcou smerom hore, viď obrázok. Aby sa zabránilo vypukline alebo prepadnutiu rúry, napľňte rúru suchým pieskom a uťesnite ju na obidvoch koncoch. Nahrajte rúru pravidelne pohybom zo strany na stranu a ohnite ju do požadovaného tvaru.

Pozor: Chráňte si ruky pred teplom.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

! Pred čistením a údržbou, vždy vytiahnite prívodný kábel prístroja zo zásuvky.

Prístroj nevyžaduje žiadnu zvláštnu údržbu.

Pravidelne čistite ventilačné otvory.

Nikdy nečistite žiadnu časť prístroja tvrdým, ostrým

alebo drsným predmetom.

Uskladnenie pri dlhodobejšom nepoužívaní

Zariadenia neskladujte na mieste s vysokou teplotou.
Pokial' je možné skladujte zariadenia na mieste so stálou teplotou a vlhkostou.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

Vstupné napätie	230 V
Vstupný kmitočet	50 Hz
Príkon	1350 W / 2000 W
Počet teplotných stupňov	2
Max. teplota vzduchu	400°C / 600°C
Max. prietok vzduchu	300L/min / 500L/min
Váha	0,7 kg
Trieda ochrany	II / II.

Zmeny vyhradené!

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA SPRACOVANIE ODPADU



Elektronáradie, príslušenstvo a obaly by mali byť dodané k opäťovnému zhodnoteniu nepoškodzujúcemu životné prostredie.

Nevyhadzujte elektronáradie do domového odpadu!

Podľa európskej smernice WEEE (2002/96/ES) o starých elektrických a elektronických zariadeniach a jej aproximácii do národných zákonov neupotrebitelné elektronáradie odovzdajte v predajni pri nákupe podobného náradia, alebo v dostupných zberných strediskách určených na zber a likvidáciu elektronáradia. Taktôd odovzdané elektronáradie bude zhromaždené, rozrobené a dodané k opäťovnému zhodnoteniu nepoškodzujúcemu životné prostredie.

Výrobok spĺňa požiadavky podľa smernice RoHS (2002/95/EC)

ZÁRUKA

Špecifikáciu záručných podmienok nájdete v záručnom liste.

Dátum výroby.

Dátum výroby je zakomponovaný do výrobného čísla uvedeného na štítku výrobku. Výrobné číslo má formát AAAA-CCCC-DD-HHHHH , kde CCCC je rok výroby a DD je mesiac výroby.

Asist®

Asist®

ES PREHLÁSENIE O ZHODE

My, dovozca do EU

WETRA-XT, ČR s.r.o.

U Libeňského pivovaru 63/2Náchodská 1623

180 00 Praha 8, Czech Republic

IČO: 25632833

prehlasujeme, že výrobok

Typ:

AE6H200SN1

Názov:

TEPLOVZDUŠNÁ PIŠTOL'

Technické parametre

Hodnoty napájania 230V~50Hz

Príkon 2000W

Max. teplota vzduchu 400°C / 600°C

Max. prietok vzduchu 300L/min / 500L/min

splňuje všetky príslušné ustanovenia nasledujúcich predpisov Európskej únie:

EC Machinery Directive (MD) 2006/42/EC (98/37/EC)

EC Low Voltage Directive (LVD) 2006/95/EC

EC Electromagnetic Compatibility Directive (EMC) 2004/108/EC

Testovanie výrobku a ES preskúšanie typu vykonala autorizovaná firma:

Intertek Testing Services Shangai, Building No. 86 Qinzhou Road, Shanghai 200233, China

Vlastnosti a technické špecifikácie výrobku odpovedajú nasledujúcim normám Európskej únie :

EN 60335-1

EN 60335-2-45

EN 50366

EN 55014-1

EN 55014-2

EN 61000-3-2

EN 61000-3-3

2006/42/EC (98/37/EC)

2006/95/EC

2004/108/EC

Osvečenie a výsledky testovania sú zaznamenané v nasledujúcich certifikátoch a test-reportoch:

Certifikát číslo:

Test Report číslo:

SHEMC 1005004

SH10050189-001

Osoba poverená kompletáciou technické dokumentácie:

Alexandr Herda, general manager

WETRA-XT, ČR s.r.o.

U Libeňského pivovaru 63/2

180 00 Praha 8, Czech Republic

Datum: 2011-05-09

Alexandr Herda, general manager

Praha, 2011-05-09

Preklad originálneho ES PREHLÁSENIA O ZHODE

H**AE6H200SN1-HÖLÉGFÚVO PISZTOLY 2000W****Általános biztonsági utasítások****A következő biztonsági utasításokat figyelmesen olvassa el, jegyezze meg ésőrizze meg.**

Figyelemzettel! Az elektromos gépek és szerszámok használata esetén fontos réspektálni és betartani a következő biztonsági utasításokat az elektromos áram által okozott balesetek, személyi sérülések és a túz keletkezése veszélyének megóvásának szempontjából. Az „elektromos szerszámok” kifejezés magába foglalja nemcsak az elektromos áram által táplált (kábelben keresztül), de az akumulátorból táplált szerszámokat is (kábel nélkül).

Örizze meg a figyelemzetteket és utasításokat a jövőbeni használathoz.

1. Munkavégzési terület

a) A munkavégzési területet tartsa tisztán és jól megvilágítva. A rendeltségszerűség és a nem megfelelő megvilágítás gyakran a balesetek okozói.

b) Ha rajsnál olyan elektromos szerszámokat használ, amelyeket éppen nem használ.

c) Szíkrájával elektromos szerszámokat használhatók olyan környezetben, ahol tűz vagy robbanásveszély állhat fenn, tehát olyan helyeken, ahol gyúlékony folyadékok, gázok vagy porok találhatók.

d) Az elektromos szerszámok használatakor akadályozza meg az illetékelőt személyek, főleg a gyerekek bejárását a munkavégzési területről. Ha zavarva vannak a munka közben, elveszthetik a kontrollt a munkatevékenységek felett. Semmi esetben se hagyja az elektromos szerszámokat felügyelet nélkül.

2. Biztonsági utasítások elektr. árammal való munkavégzéskor

a) Az elektromos szerszám kábelének hálózati csatlakozójának meg kell felelnie az aljzattal. Soha semmilyen körülmeny között ne hajtsanak végre módosításokat az elektromos kábelen. Olyan szerszáma, amely elektromos csatlakozója védőkereszthez van ellátva, soha ne használjunk elosztót, sem egyéb adaptort. A szerelten hálózati csatlakozók és a megfelelő aljzatok csökkentik az elektromos áram által okozott sérülés veszélyét.

b) A szerelő vagy szolgabiztosító kábelek növelik az elektromos áram által okozott sérülések veszélyét. Abban az esetben, ha a hálózati kábel megesérült, ezzel cseréljük speciális hálózati kábelre, amelyet a gyártónál, illetve ennek üzleti képviselőjénél szerezhet be.

c) Ovakodjanak a tesztések érintkezésétől a földelt területtel, például a csővezetékek közötti füstötök, gázutak és hűtőszekrények esetében. Az elektromos áram által okozott sérülések veszélye nagyobb, ha az On teste érintkezésben áll a földdel.

d) Az elektromos szerszámokat ne tegye ki az eső, pára vagy víz hatásainak. Az elektromos szerszámokhoz sose nyújtan vizes készél. Sose mosási folyóvíz alatt vagy ne mártás be víz alá az elektromos szerszámokat.

e) Sose használja az elektromos kábel minden célokra, mint ami a rendeltetése. Soha ne húzzák vagy hordozzák az elektromos szerszámokat az elektromos kábelük által. Sose a kábelon keresztül húzzák ki az elektromos szerszám hálózati csatlakozóját az aljzatból. A csatlakozódugót ne húzzák a kábelnél fogva. Ugyeljünk, hogy az elektromos csatlakozóból ne sértük meg őles, sem forró tárgyal.

f) Az elektromos szerszámok kizárolgató váltóárammal való működésre voltak gyártva. Mindig ellenőrizze le, hogy a hálózati feszültség megfelel-e a szerszám levő címken feltüntetett adatokkal.

g) Sose dolgozzon olyan szerszámmal amelynek sérült az elektromos kábel, vagy a hálózati csatlakozója, netán leesett vagy máskeppen van megesérülve.

h) Hosszabbító kábel használata esetén minden ellenőrizze, hogy annak műszaki paramtereinek megfelelnek-e a szerszám ismertető címkején feltüntetett adatoknak. Amennyiben az elektromos szerszámot a szabadban használja, alkalmazzon olyan hosszabbító kábelt, amely alkalmas a szabadban való használatra. Hosszabbító doboz használata esetén tekercse le azokat, hogy megelőzze azok túlmelegedését.

i) Amennyiben az elektromos szerszámot nedves környezetben vagy a szabadban használja, csak akkor szabad használni azt, ha az 30 mA-es tularamlási korlátot elérően áramkorban van bevitke. /LCD/ veledelemmel elállott áramkör használata csökkenti az áramat veszélyt.

j) Az elektromos kész szerszámot kizárolag a megmaradásra kialakított szigetelt felületeken tartsa, mivel működés közben a vágó- vagy furőszerszám rejtejtett veszélyekkel vagy saját kábelével érinthetéz.

3. Személyek biztonsága

a) Az elektromos szerszámok használatakor legyenek figyelemesek, maximálisan figyeljenek a teljes tevékenységre, amit éppen végrehajtanak. Összecsülésnél a munkáról. Sose dolgozzanak elektromos szerszámokkal ha faradtak, kábítószer, alkohol vagy gyógyszerek hatása alatt vannak. Egy pillanatnyi figyelmetlenesség az elektromos szerszámok használatakor komoly sérülést is okozhat. Az elektromos szerszámok használata közben ne égyenek, ne igyának és ne dohányozzanak.

b) Használjanak mindenkorral eszközöket. Mindig használjanak szemvédőt. Használjon olyan munkavédelmi eszközöket amelyek megfelelnek az adott munkának. A munkavédelmi eszközök, mint pl. a reszpirátor, biztonsági labelei csőszásgátlóval, feljedő vagy halászvédő, a munkafelületekhez való alkalmazáshoz csökkentik a személyek sérülésének veszélyét.

c) Ovakodjanak a nem szándékos elektromos szerszámok beindításáról. Ne helyezzenek általuk a szerszámot úgy, hogy feszültség alatt van és melynek be-, kikapcsolján rajtjai állnak az üjjük. A hálózatba való kapcsolás előtt győződjön meg arról, hogy a be-, kikapcsoló a „kikapcsolt” helyzetben van. A szerszámok áthelyezése vagy hálózati aljzatba való helyezése melyeknek be-, kikapcsolóján rajtjai állnak az üjjük, vagy a be-, kikapcsolójuk a „bekapcsolt” helyzetben van a balesetek okozására valhat.

d) A szerszámok bekapcsolásával előtt távolítsa el az összes beállítókulcsot és eszközöket.

e) Mindig egyszerre használjon és stabil állásban dolgozzon. Csak ott dolgozzon, ahol biztosban elér. Sose becsülje túl az erejét és saját képességeit. Ha fáradt, ne használja az elektromos szerszámokat.

f) Öltözökjön megfelelő ruhával. Használjon munkaruhát. Munkavégzéskor ne hordjon bőr öltözéket és ékszeret. Ugyeljen arra, hogy az On haja, ruhája, kesztyűje vagy más tesztreszére ne kerüljön közvetlen közelébe az elektromos szerszámok rotációs vagy felforrosodott részéhez.

g) Kapcsolja az elektromos berendezést a porelszívóhoz. Ha a berendezés rendekezik porelszív vagy perforellőg csatlakozóval, győződjön meg arról hogy a porelszív berendezés megfelelően van-e csatlakoztatva, ill. használva. Az ilyen berendezések használata megtagadhatja a port által keletkezett veszélyt.

h) A munkadarabot erősen rögzítse. A megmunkáládon munkadarab rögzítése használjon asztalos sorzót vagy satut.

i) Ne használjon semmilyen szerszámot, ha alkohol, drog, gyógyszer vagy más kábító-, függőséget okozó anyagok hatására alatt állt.

j) A berendezést nem kelthetik előre olyan személyek (gyerekek) ami beleérte, akik csökkentik testi, értelemi vagy mentális képességeiket rendelkeznek, vagy akiknek nincs megfelelő tapasztalatuk és vonatkozó tudásuk, csak abban az esetben, ha a megfelelő felügyelet biztosított, illetve a berendezés működtetéséhez megkapták a szükséges utasításokat a biztonságukért felelő személytől. A gyerekeknek felügyeleti alkatt kell lenniük, hogy a berendezéssel ne játszhasanak.

4. Az elektromos szerszámok használata és karbantartása:

a) Az elektromos szerszámot bármilyen munkában előfordult probléma, tisztítás vagy karbantartás, tisztítás vagy karbantartás előtt ill. minden áthelyezés esetén vagy használata kívül minden kapcsolja le az elektromos hálózatról! Soha ne dolgozzon az elektromos szerszámmal, ha bármilyen módon megesérült.

b) Ha a szerszám fűrész hangsorog vagy bűzt bocsát ki, azonnal fejezte be a munkát.

c) Ne terhelje túl az elektromos szerszámot. Az elektromos szerszám jobban és biztonságosabban fog dolgozni, ha olyan fordulatszámban van vele dolgozva amelyre terveztek. Az adott munkáról a megfelelő szerszámot használja. A megfelelő szerszám jól és biztonságosan fog dolgozni abban a munkában amire gyártottak.

d) Ne használjon elektromos szerszámot, amelyet nem lehet biztonságosan be- és kikapcsolni a be-, kikapcsolóval. Az ilyen szerszám használata veszélyes. A hibás kapcsolót meg kell javítani az arra szakszerűen szervizben.

e) Az elektromos szerszámot kapcsolja le a hálózatról még mielőtt módosítania beállításait, tartozékaival cserélje el vagy karbantartásával. Ez az intézkedés korlátozza a vételtenzérű beindítás veszélyét.

f) A használatakor kívül elektromos szerszámot tárolja olyan helyen, amihez nem tudnak hozzáférni sem gyerekek, nem titkeltetések személyek. Az elektromos szerszámok a tapasztalatlan felhasználók kezében veszélyesek lehetnek. Az elektromos szerszámokat száraz és biztonságos helyen tárolja.

g) Az elektromos szerszámokat tartsa jó állapotban. Rendszeresen ellenőrizze a szerszámok mozgó részeinek a mozgékosságát. Ellenőrizze, hogy nem titkeltetőnél lefelé sérülés a hálózati burkolaton, vagy más részén, amelyek veszélyeztethetik az elektromos szerszámok biztonságos működését. Ha a szerszám megesérült, a további használáthat elbírítőként be javítását. Sok baleset okozója az elektromos szerszámok helytelen karbantartása.

h) A vágó szerszámokat tartsák élesen és tiszta. A helyesen karbantartott és kielégítően szerszámok megkönnyítik a munkát, korlátozzák a baleset veszélyét és jobban ellenőrizhető a velük való munka. Már kellett használata, mint amely a használata utában van feltüntetve az importór által a szerszám meghibásodását idézheti elő és baleset okozója lehet.

i) Az elektromos szerszámokat, kelleket, munkaeszközöket, stb. használja ennek utániakor alapján és öly módon, amely elő van írva a konkrét elektromos szerszámra, figyelembevevő az adott munkafelületeket és az adott típusú munkát. A szerszám használata más célokra, mint amelyekre gyártva voltak veszélyes helyzetekhez vezethet.

5. Az akkumulátoros szerszámok használata

a) Az akkumulátor beüzemelése előtt győződjön meg arról, hogy a kapcsoló az „10-kikapcsolt” helyzetben van. A bekapcsolt állapotban levő szerszámra bárhelyen használva veszélyes helyzetek okozója lehet.

b) Az akkumulátor töltésére csak a gyártó által előírt töltőt használja. Más fajta akkumulátor előtől használata tüzetet idézhet elő.

c) Csak olyan akkumulátor használjon, amely előírt az adott szerszámhoz. Más fajta akkumulátor töltő használata balesetet, ill. tüzetet idézhet elő.

d) Ha az akkumulátor használatakor kívül való tároláján elköltöntve a fertőtgyakorló, mint például a kaprosok, szorítók, kultúrok, csavarok vagy más apró fertőtgyakorlók amelyek előidézhetik az akkumulátor két kontaktusának összekapcsolását. Az akkumulátor rövidzárlata balesetet okozhat, égesi sebeket és tüzesetet okozhat elő.

e) Az akkumulátorokkal bárhányszor kíméletesen. Kíméletesen pánamáddal az akkumulátorból kifolyhat az elektrolit. Kerüljük a közvetlen érintkezést az elektrolittal. Ha mégis érintkezésre kerülünk az elektroittel, az érintet helyet mosssuk le vízzel. Ha az elektrolit a szemünkbe kerül, azonnal menjünk orvoshoz. Az akkumulátor elektrolitje ingerelhet vagy egessérülést okozhat.

6. Öltözékek

a) Ne csontrólják az egyes szerszámok részeit, ne végezzeknenek el maguk javításokat, más módon se nyújtanak bele a szerszámokba. A berendezések javítását bizzuk szakképzett személykre.

b) A termék mindenkorral javítása vagy módosítása a mi vállalatunk beleegyeztetés nélkül nem engedélyezett (balesetet idéző elő, vagy kárt okozhat a felhasználónak).

c) Az elektromos szerszámokat mindenkorral certifikált szervizben javítassuk. Csak eredeti vagy ajánlott pótkartrészeket használjanak. Ezzel garantálja Ön és szerszámá biztonságát.

KIEGÉSZÍTŐ BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- A használatba vételt megelőzően olvassa el a jelen Biztonsági utasításokat, majd őrizze meg őket.

! - Ez a jelkép a lehetséges személyi sérülésekre, vagy a szerszám megsérülésének veszélyére hívja fel a figyelmet.

! E kézikönyvben szerepelő utasítások be nem tartása esetén balesetveszély áll fenn.

! A berendezés megfelel az érvényes műszaki előírásoknak és szabványoknak.

! Figyelem. A hőlégfűvő működés közben 400-600°C-os levegőt bocsát ki, anélkül, hogy ez bármilyen formában is látható lenne!

! Ügyeljen a kiáramló forró levegőre, mert komoly sérülést okozhat.

! Üzemelés közben ne fogja meg a fúvóka végét, mert égési sérülést szenvedhet!

! hőlégfűvő gondtan használata tüzet is okozhat!

! pisztollyal sokáig ne fúvasson egy helyet!

! Gyűlékony anyagok közelében legyen még óvatossabb. ne feledje el, hogy a hő akkor is átterjedhet a gyűlékony anyagokra, ha azokat közvetlenül nem is látja!

! A hőlégfűvőt soha ne használja robbanásveszélyes helyeken!

! A hőlégfűvőt soha ne használja hajszárítóként!

! Ruha-, vagy cipőszárítás céljából soha se irányítsa a kiáramló levegőt saját magára, vagy más személyre! A forró levegőt ne irányítsa elektromos vezetékek, vagy konnektorok felé se, mert rövidzárlat keletkezhet!

! A fúvókát soha ne zárja le, mert a pisztoly belseje kiégett!

- A hőlégfűvőt használat után, elrakás előtt, megfelelő helyen hagyja kihűlni!

- A hőlégfűvőt ne hagyja, és ne tárolja a szabadban!

- Használjon zajjal, porral és vibrálással szembeni védőfelszerelést !!!

ÖRIZZ MEG A BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOKAT !!!

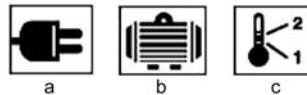
LEÍRÁS

- 1 Hő kifúvó
- 2 Védő keret
- 3 Hideglevégő beszívó
- 4 A fő rész
- 5 Műanyag koffer
- 6 Fő csatlakozó (230V AC)
- 7 Kétállású kapcsoló
- 8 Pontfúvóka
- 9 Eltéritő fúvóka
- 10 Horog fúvóka
- 11 Üvegvédő fúvóka
- 12 Kaparóhorog

Piktogramok

A termék dobozán található piktogramok:

- a) A hálózat értékei
- b) Bemenő teljesítmény
- c) Hőfokozatok száma



ÜZEMELTETÉS ÉS HASZNÁLAT

A ASIST szerszámcsalád kizárolag otthoni barkácsolásra és hobbi használatra alkalmas.

A gyártó és az importör nem javasolja a szerszámok használatát sem szélsőséges körülmények közepette, sem túlzott terhelés esetén.

Bármilyen további követelmény a gyártó és vásárló közti megegyezés tárgya.

! Vigyázat a robbanás- és tűzveszélyre. A műanyagokkal, festékrétegekkel (főleg régebben festett felületekkel), lakókkal és hasonló anyagokkal való mutka esetén, gyűlékony, vagy méregző gázok keletkezhetnek!

- Az ideális munkahőmérsékletet próbák módszerével szükséges meghatározni. Ezért ajánljuk a kezdetén alacsonyabb hőmérséklettel kezdeni. A megfelelő munkahőmérséklet, valamint a fúvóka és a megmunkált anyag közti távolság, ennek a típusa függvényében változik. Legyen minden legalább 50 mm.

A hőlégfűvőt a következő munkákhoz használhatja:

- régi festékrétegek és festékmaradványok eltávolítása fémkról, fáról, műanyagról;
- öntapadós címkék eltávolítása;
- PVC táblák felerősítése;
- hőre lágyuló anyagok – az akril-műanyagokat és a plexiüvegeket is ideértle – alakítása;
- szintetikus anyagok, PVC bevonatú anyagok és fóliák hővel történő összeerősítése;
- műanyagcsövek zsugorítása;
- csőszerek anyagok és tartozékok felmelegítése, csőhajlítás;
- sílécek, szörfök, és hasonló sporteszközök javítása.

A HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA

A hő fúvó pisztolyon két beállítás lehetséges:

1. Alacsony hőmérséklet – olyan helyeken való használatra, ahol az anyag, vagy a környezet miatt nem megengedett a magas hőmérséklet. Beállítás 400 °C.
2. Magas hőmérséklet – az anyag gyorsabb felmelegítésére, szintén olyan helyen, ahol nagyobb távolságból használhatjuk a pisztoltot. Beállítás 600 °C.

Ajánlott beállítások

Festékréteg eltávolítás	Magas hőmérséklet
Csővek felolvashatósága	Magas hőmérséklet
Műanyagok hajlítása	Alacsony hőmérséklet
Műanyagok zsugorítása	Alacsony hőmérséklet

Minden felhasználás, az ablakkeretről való festékréteg eltávolítását kivéve, fúvóka nélkül használható, viszont jobb eredmény elérése érdekében ajánlott fúvókák használata.

Bekapcsolás és kikapcsolás

A hőlegfúvó alacsonyabb és magasabb hőmérsékletre kapcsolható

A kapcsoló (7) az 'I' állásban alacsonyabb hőmérsékletet kapcsol.

A kapcsoló a 'II' állásban magasabb hőmérsékletet kapcsol.

A hőlegfúvó kikapcsolásához kapcsolja a kapcsolót '0' állásba

Fúvókák

A szett négy különbözőkialakítású fúvókát tartalmaz, amelyek a következőképpen lehetnek használva:

Pontfúvóka

E fúvóka a forró levegőt egy pontba fújja az anyagra. Ideális festékréteg eltávolítására nehezen hozzáérhető sarkakban, részekben, listákon, peremeken, vagy minden olyan helyen, ahol a festékréteg pontos eltávolítása a cél.

Eltérítő fúvóka

E fúvóka hosszú, keskeny forrólevégő áramot hoz létre az anyagra, ideális festékrétegek eltávolítására a sima felületekről, mint például padlóról, ajtókról, lépcsőkről, stb. Lapos kaparóval együtt kell használni.

Üvegvédő fúvóka

E fúvóka a forrólevégő áramot eltéríti az üvegtől, vagy egyéb törékeny anyaguktól, ezeket visszairányítja az anyagra.

Horog fúvóka

E fúvóka egyenletesen elosztja a forrólevégőt az anyag egész felületén.

Kaparóhorog

Vegyük ki a készletről a markolatot, a végéről távolítsuk el az anyacsavart, rögzítük fel a háromszög alakú pengét a helyére, majd húzzuk meg az anyacsavart. A háromszög alakú penge ideális a festékréteg lekaparására sima fefelületekről és élekről.

Ne felejtük el a használat után és a tárolás előtt a pengét drótkefével és egy kis olajjal megtisztítani.

Festékréteg eltávolítás

Válasszuk ki a megfelelő fúvókát, és erősítsük a forrólevégő kifúvójára. Válasszuk ki a megfelelő kaparót, vagy a kaparóhorogot. Tartsuk a pisztolyt

a fúvókájával kb. 50 mm-re a festék felületéről, és kezdjük a beállított alacsony hőmérsékletű levegővel, lassan mozgatni a pisztolyt előre-hátra, míg a festékréteg nem kezd hőlyagozni, és nem kezdenek rajta kialakulni buborékok. A kaparóval, vagy a kaparóhoroggal azonnal távolítsuk el a festékréteget. Igyekezzünk a festékréteget közvetlenül a kaparó előtt melegíteni, hogy folyamatos mozgást végezzünk. A festékréteget ne melegítsük túl hosszan, mert az égett festék nehezebb tudjuk eltávolítani.

A címek többsége is eltávolítható a ragasztó felmelegítésével. Legyünk óvatossak és a forrólevégőt ne fújuk túl hosszan, mert a festéken hőlyagok jöhetnek létre.

Festékréteg eltávolítása ablakkeretekről

Mindig használjuk az üvegvédő fúvókát. Bizonyosodunk meg, hogy a pisztoly bekapcsolása előtt a fúvókát jó irányba tartjuk – nem az üvegre. Forgassuk el a pisztolyt 90°-al, ha a vízszintes vagy függőleges perem irányában forgatjuk. Hagyjuk a fúvókát kihülni, mielőtt el kívánjuk fordítani. A festékréteket a felületről a kaparóhoroggal, vagy puha drótkefével távolíthatjuk el.

FIGYELEM: Az üveg könnyen eltörhet.

Befagyott csővezeték felolvashatása

Válasszuk ki a horogfúvókat, és erősítsük a forrólevégő kifúvójára. A megfagyott részt mindig az egyik végétől a másik vége felé melegítsük, soha ne a közepétől.

FIGYELEM: Ne próbáljuk meg PVC csővek felolvashatását. Mindig ellenőrizzük, hogy a vízvezetékcsoport melegítünk-e, nehogy véletlenül gázvezetéket melegítsünk. Gázvezetéket soha ne melegítsünk.

Elektromos kábelek zsugorítása

Válasszuk ki a horogfúvókat, és erősítsük a forrólevégő kifúvójára. Válasszuk ki a hőre zsugorodó keretet, amely átmérője megegyezik az anyag átmérőjével. Egyenletesen melegítsük a keretet.

Műanyagok hegesztése

Válasszuk ki a pont, vagy az eltérítő fúvókát, és erősítsük a forrólevégő kifúvójára. Az anyagok, amelyeket hegeszteni kívánunk, ugyanazon műanyagból legyenek gyártva. A hegesztendő helyek legyenek tiszták, és legyenek zsírtalanítva. Melegítsük a hegesztendő felületet, míg a műanyag ragadóssá válj, majd helyezzük rá a másik felületet.

FIGYELEM: A műanyagok gyorsan a ragadós állapotukból fölyékonyá válhatnak. Vigyázunk a forró műanyagtól ne szennyezünk égesi sérelést. Ne távolítsuk el a megolvadt műanyagot ez égesi seből. Helyezzük azonban hidegvíz alá, majd keressünk fel szakorvosi segítséget.

Műanyagcsopek hajlítása

Válasszuk ki a horogfúvókat, és erősítsük a forrólevégő kifúvójára. Fordítsuk el a pisztolyt, és helyezzük a kapcsoló állványra úgy, hogy biztos helyen álljon a fúvókájával felfelé, lásd az ábrát. Hogy elkerüljük a cső behorpadását, illetve kidudorodását, a csővel

töltsük meg száraz homokkal, és zárjuk le minden két végét. Melegítsük a csövet oldalirányban rendszeres mozgatással, és hajlítsuk a megkívánt alakra.

FIGYELEM: Védjük a kezünket a melegtől.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

I Tisztítás, karbantartás előtt áramtalanítani. A csiszológép nem igényel semmilyen különleges karbantartást. A szellőzőnyílásokat rendszeresen meg kell tisztítani. A tisztítását ne végezze hegyes, éles, durva anyaggal.

Tárolás, ha huzamosabb ideig nem használja

A szerszámokat ne tárolja olyan helységen ahol magas hőmérsékletnek vannak kitéve.

Ha lehetséges, a berendezéseket állandó hőmérsékletű és páratartalmú helyen tartsuk.

TECHNIKAI ADATOK

Bemenő feszültség	230 V
Bemenő fordulatszám	50 Hz
Bemenő teljesítmény	1350 W / 2000 W
Hőfokozatok száma	2
Max. levegőhőmérséklet	400°C / 600°C
Max. légáramlás	300L/min / 500L/min
Súly	0,7 kg
A védelem osztálya	II / II.

A változtatás jogát fenntartjuk!

KÖRNYEZETVÉDELEM HULLADÉKKEZELÉS



Az elektromos szerszámot, annak tartozékait és csomagolását, kérjük, adjá át a környezetet nem károsító újrahasznosításra.

Az elektromos szerszámot ne dobja a háztartási hulladékba!

Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló WEEE európai irányelv (2002/96/EU) és annak nemzeti törvényekbe való áltültetése szerint a használhatatlan elektromos szerszámokat adja le hasonló eszköz vásárlásakor az eladónál, vagy az elektromos szerszámok gyűjtésére és megsemmisítésére kialakított hulladékgyűjtők valamelyikében. Az így leadott elektromos eszközök az összegyűjtés, ill. szétszerelés után átadásra kerülnek a környezetet nem károsító újrahasznosításra. A termék megfelel a RoHS (2002/95/EC) előírásainak.

GARANCIA

A garancia-feltételek részletezése a garancialevélben

található.

A gyártás időpontja

A gyártás időpontja kiolvasható a termék címkéjén található gyártási számból. A gyártási szám formátuma AAAA-CCCC-DD-HHHHH ahol CCCC a gyártási év és a DD a gyártási hónap.

Asist®

Asist®

ES MEGEGYEZÉSI NYILATKOZAT

My, forgalmazó az EU-ban

WETRA-XT, ČR s.r.o.

U Libeňského pivovaru 63/2Náchodská 1623

180 00 Praha 8, Czech Republic

IČO: 25632833

Kijelentjük, hogy a gyártmány

Tipus:

AE6H200SN1

Megnevezés:

HŐLÉGFÚVÓ PISZTOLY

Tehnikai paraméterek:

A hálózat értékei 230V~50Hz

Bemenő teljesítmény 2000W

Max. levegőhőmérséklet 400°C / 600°C

Max. légáramlás 300L/min / 500L/min

megfelel az összes Európai vállalat által kiadott követelménynek a következők alapján:

EC Machinery Directive (MD) 2006/42/EC (98/37/EC)

EC Low Voltage Directive (LVD) 2006/95/EC

EC Electromagnetic Compatibility Directive (EMC) 2004/108/EC

A gyártmány tesztelését és ES típus ellenőrzését végző autorizált cég:

Intertek Testing Services Shangai, Building No. 86 Qinzhou Road, Shanhhai 200233, China

A gyártmány tulajdonságai és technikai specifikumai a következő EU normáknak felel meg:

EN 60335-1

EN 60335-2-45

EN 50366

EN 55014-1

EN 55014-2

EN 61000-3-2

EN 61000-3-3

A tesztelés eredménye és bizonylata a következő tanúsítványban és test-reportban van feljegyezve:

Tanúsítvány szám.:

Test Report szám.:

SHEMC 1005004

SH10050189-001

Személy, mely a technikai dokumentáció összegzésével van megbízva:

Alexandr Herda, vezérigazgató

WETRA-XT, ČR s.r.o.

U Libeňského pivovaru 63/2

180 00 Praha 8, Czech Republic

Dátum: 2011-05-09

Alexandr Herda, vezérigazgató

Praha, 2011-05-09

Az eredeti ES MEGEGYEZÉSI NYILATKOZAT fordítás

RO**AE6H200SN1 - PISTOL CU AER CALD 2000W****Instructiuni generale de siguranță*****Studiati, retineti si păstrați cu grijă aceste instructiuni de siguranță***

Atenție! Atunci când folosiți aparat electrice sau scule electrice, trebuie să respectați următoarele instructiuni de siguranță din motive de protecție împotriva accidentelor provocate de curentul electric, vătămarea altor persoane și pericolele de incendiu. La toate instructiunile de mai jos, prin „scule electrice” se înțelege nu numai sculele care sunt cuplate la rețeaua de energie electrică (curent alternativ) dar și cele care sunt conectate la acumulatori (fără curent alternativ).

Păstrați toate avertismentele și instrucțiunile pentru o viitoare utilizare.

1. Mediu de lucru

a) Mențineți spațiile de lucru curate și bine iluminate. Lecurile murdare și neluminante sunt adesea cauza unor accidente. Puneți la loc aparatele pe care le folosiți.

b) Nu folosiți scule electrice în spațiile cu un grad ridicat de pericol de incendiu sau explozie, astă înseamnă în locurile unde se a ă lichide praf sau gaze în amabilă. În unele sculele se produc scânteie care pot fi cauză unei apărări a gazelor sau vaporilor. Nu permiteți accesul animalelor la scule.

c) Atunci când folosiți sculele electrice, trebuie să asigurați că persoanele neautorizate, mai ales copiii, să nu aibă acces în spațiul de lucru. Dacă veți fi deranjat, puteți pierde controlul asupra activității de lucru. În nici un caz nu lăsați sculele electrice fără supraveghere.

2. Siguranța cadrului electric

a) Stecherul sculei de curenț alternativ trebuie să corespundă cu tensiunea de linie a prizei. Nu modificați niciodată și în nici un fel cablul de alimentare. Pentru sculele date cu împământare, nu folosiți niciodată adaptoare. Niciodată nu utilizați un triplu stecher sau alt adaptor la unelele a căror stecher este prevăzut cu contact de protecție. Cablurile de alimentare avariante sau încălcădă duc la majorarea riscurilor de vătămare cauzate de curențul electric. În cazul în care cablul de alimentare a fost deteriorat, acesta trebuie înlocuit cu un cablu de alimentare special, care poate fi procurat de la producător, respectiv de la reprezentantul comercial al acestuia.

b) Evitați atingerea suprafețelor cu împământare, cum sunt tevile, corpurile de incărcare centrală, sobele de gătit și frigiderile. Pericolul de electrocutare este mai mare dacă corpul Dvs este în contact cu pământul.

c) Nu expuneți sculele electrice la ploaie, umedează sau apă. Nu atingeți niciodată sculele electrice cu mâinile ude. Nu spălați niciodată sculele electrice sub jet de apă și nu le introduceți în apă.

d) Nu folosiți alimentarea cu curenț alternativ pentru altceva decât pentru ce este menit. Nu trageți și nu duceți aparatelor electrice de cablul de alimentare. Nu scoateți stecherul din priză trăgând de cablu. Aveți grijă să nu deteriorați cablul electric cu obiecte tăioase sau fierbinți.

e) Sculele electrice au fost fabricate numai pentru conectarea la sursă de curenț alternativ. Controlați întotdeauna dacă tensiunea liniei corespunde cu cea de pe placăta aparatului.

f) Nu folosiți niciodată sculele electrice a căror stecher sau cablu de alimentare prezintă defectuuri sau dacă aparatul a căzut și prezintă orice fel de defecte.

g) În cazul utilizării cablului prelungitor, verificați dacă parametrii tehnici ai acestuia corespund datelor specificate de pe placăta de tip a sculei. În cazul în care sculele electrice sunt folosite în mediu exterior, utilizați cablu prelungitor adecvat utilizării exterioare. În cazul utilizării bobinelor prelungitoare, este nevoie de desfășurarea acestora, pentru a nu se ajunge la supraîncălzirea lor.

h) În cazul în care sculele sunt utilizate în medii umede, sau în spații exterioare, este permisă utilizarea lor în acest mod numai dacă sunt conectate la un circuit electric cu protecție de 30 mA. Utilizarea circuitului electric cu protecție „RC/CD“ diminuează riscul de accidentare prin electrocutare.

i) Înțeț aparatul manual electric numai de spații izolate destinate pentru prindere, pentru că în timpul funcționării echipamentul de tâiere sau de foraj poate ajunge în contact cu un conductor electric ascuns sau cu propriul cablu.

3. Siguranța persoanelor

a) Atunci când folosiți sculele electrice, acordati o atenție maximă activității pe care o desfășurăti. Concentrați-vă la lucru. Nu folosiți sculele electrice dacă sunteți obosiți sub în uenta drogurilor, alcoolului sau medicamentelor. Atunci când folosiți sculele electrice, chiar și o clipă de neatenție poate duce la vătămarea gravă a persoanelor. Nu mâncați, nu beți și nu sunăți atunci când lucrați cu scule electrice.

b) Folosiți echipamentele de protecție. Folosiți întotdeauna ochelari de protecție. Folosiți echipamente de protecție corespunzătoare muncilor pe care le efectuați. Echipamentele de protecție cum ar fi respiratorul, încălțăminte de protecție antiderapantă, săpacă de protecție sau căști de protecție, trebuie folosite conform condițiilor de lucru deoarece cu ajutorul acestora se diminuizează risurile de vătămare.

c) Evitați o punere nedoriță a aparatelor. Nu duceți aparatelor care sunt conectate la sursa de curenț, cu degetul pe butonul de punere. Înainte de conectarea la sursa de curenț, asigurați-vă că intrerupătorul este pe poziția „oprit“. Transportarea sculelor cu degetul pe butonul de punere sau conectarea stecherului la priza de curenț cu intrerupătorul pe poziția „punut“ pot deveni cauze pentru accidente și alte vătămări.

d) Înainte de punerea aparatului, îndepărtați toate instrumentele și cheile de reglare. Instrumentul sau cheia de reglare care rămân prinse la părțile rotative ale sculei electrice, pot fi cauză unor vătămări a persoanelor. Mențineți întotdeauna stabilitatea și echilibrul. Lucrează numai acolo unde aveți acces bun. Nu supraviețuiți niciodată forțele proprii. Nu folosiți sculele electrice dacă sunteți obosiți.

e) Îmbrăcați-vă într-un mod corespunzător. Folosiți îmbrăcămîntea de lucru. Nu purtați haine largi sau bijuterii. Asigurați-vă că părul Dvs, îmbrăcămîntea, mănușile sau altă parte a corpului Dvs nu se a ă foarte aproape de părțile

mobile sau fierbinți ale sculelor electrice.

f) Răcoriți aparatul la aspiratorul de praf. Dacă aparatul este dotat cu un sistem pentru răcorirea acestuia la un dispozitiv de captare sau aspirare a prafului, folosiți-l și asigurați-vă că este bine răcorat. Folosirea acestor dispozitive poate diminua riscurile provenite din cauza prafului.

g) Prindeți bine piesa prelucrată. Folosiți o menină sau dispozitiv de prins pentru a fixa piesa pe care o veți prelucra.

i) Nu utilizați scule de nici un fel dacă sunteți sub în uenta alcoolului, drogurilor, medicamentelor sau a altor substanțe stupefiante sau care crează dependență.

j) Acest produs nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacitați fizice, mentale sau senzoriale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheata și au primit instrucțiuni privind utilizarea echipamentelor de la persoana responsabilă pentru siguranța lor.

Copiii trebuie supravegheați, ca să fie siguri că nu se joacă cu aparatul.

4. Folosirea și îngrăjirea sculelor electrice

a) În cazul unei probleme în timpul lucrului, înainte de curățare sau întreținere, la fiecare transport sau dacă nu sunt folosite, sculele electrice trebuie întotdeauna deconectate de la sursa de curenț! Nu lucați niciodată cu sculele electrice care prezintă orice fel de defectuie.

b) Dacă scula începe să redea un zigomot sau miros abnormal, trebuie să încetați imediat folosirea acesteia.

c) Nu suprasolicitați sculele electrice. Sculele electrice vor funcționa mai bine și mai sigur dacă le veți folosi la tururile pentru care au fost construite. Folosirea sculelor care sunt recomandate pentru lucrarea pe care o efectuați. Numai sculele recomandate pentru tipul de lucrare pe care o efectuați vor îndeplini cerințele de siguranță.

d) Nu folosiți sculele electrice care nu pot fi opriți sau pornite de la comutatorul de comandă. Folosirea acestor scule este periculoasă. Comutatorul defect trebuie reparat de către un centru servis autorizat.

e) Deconectați sculele de la sursa de curenț înainte de a începe să le reglați, să schimbați accesoriile sau înainte de întreținere. Această măsură elimină pericolul ca aceste scule să se potențeze întărișoare.

f) Sculele electrice care nu sunt folosite trebuie păstrate la un loc unde nu au acces copiii sau persoanele neautorizate. Sculele electrice în mâna persoanelor fără experiență pot fi periculoase. Păstrați sculele electrice la un loc uscat și sigur.

g) Mențineți sculele electrice într-o stare bună. Controlați regulat reglarea părților mobile și mobilitatea acestora. Controlați dacă nu s-a deteriorat învelișul de protecție sau altă parte care pot afecta siguranța sculei electrice. Dacă scula este defectă sau deteriorată, aceasta trebuie reparată înainte de a fi folosită din nou. Multe accidente sunt cauzate de întreținerea incorrectă a sculelor electrice.

h) Mențineți sculele de tâiere curate și ascuțite. Sculele întreținute corespunzător și bine ascuțite ușurează munca, reduc risurile de accidente și în timpul folosirii se controlează mai ușor. Folosirea altor accesorii decât cele menionate în manualul de folosire sau cele recomandate de către producător, pot duce la defecarea sculei sau pot cauza vătămări.

i) Sculele electrice, accesorioare, instrumentele de lucru etc. trebuie folosite în concordanță cu aceste instrucțiuni și în modul prescris pentru fiecare sculă și asta în afară, încă să se ia în considerare și condițiile de lucru impuse și tipul de muncă efectuată. Folosirea sculelor în alte scopuri decât cele menite, poate duce la situații periculoase.

5. Folosirea sculelor cu acumulatori

a) Înainte de introducerea acumulatorului asigurați-vă că intrerupătorul este pe poziția „oprit“. Introducerea acumulatorului în aparatul care este pornit poate duce la situații periculoase.

b) Pentru încărcarea acumulatorului folosiți numai încărcătoarele prescrise de producător. Folosirea încărcătorului pentru un alt tip de acumulator poate duce la incendiuri.

c) Folosiți numai acumulatori destinați pentru sculele respective. Folosirea unui alt acumulator poate duce la vătămări sau poate fi cauză unui incendiu.

d) Dacă acumulatorul nu este folosit, păstrați-le separat de alte articole din fier cum ar fi arcurile, bornele, cheile, suruburile și alte piese mărunte din fier, care ar putea face un contact dintre două contacte ale acumulatorului. Scurtcircuitarea acumulatorului poate duce la vătămări, arsuri sau poate provoca incendiuri.

e) Manipulați acumulatorul cu grijă. În cazul unui tratament inadecvat, este posibil să se scurgă electrolitul din acumulatorul. Preveniți contactul direct cu electrolitul. Dacă electrolitul intră totuși în contact cu pielea, spălați zona afectată cu apă. Dacă electrolitul intră în contact cu ochii, cereți imediat ajutorul unui medic. Electrolitul acumulatorului poate cauza iritații sau arsuri.

6. Servisarea

a) Nu schimbați părțile aparatului, nu efectuați singuri reparările și nu interveniți nici în alt mod la aparat. Pentru reparările dispozitivelor apelați la personal calificat.

b) Nu este permisă nici o reparare sau modificare a produsului fără acceptul societății noastre (poate duce la vătămări sau daune pentru utilizator).

c) Sculele trebuie întotdeauna reparate de către un centru servis autorizat. Folosiți numai piese originale sau recomandate. Prin acestea veți asigura siguranța Dvs și a aparatului.

PRESRIPTII DE SECURITATE SUPLIMENTARE

- Înainte de a pune în funcțiune aparatul, vă rugăm să citiți cu atenție și să păstrați următorul indrumător.

! - Acest semn atrage atenția asupra posibilelor accidente personale sau a deteriorarilor la aparat

! Întrucât nu țineți cont de cele descrise în acest manual, se poate ivi pericol de accident.

- Aparatul corespunde prescripțiilor și standardurilor valabile.

! Atenție! Pistolul cu aer cald emite aer cald de 400-600°C, ceea ce nu este vizibil sub nici o formă!

! Înțeță cont de aerul cald emis, deoarece el poate conduce la accidente grave.

! Nu apucați capătul duzei, în timp ce pistolul este în funcție, deoarece poate provoca arsură!

! Folosirea neglijentă a pistolului poate produce și incendiu!

! Nu sunați aer îndelungat pe un singur loc!

! Fiți foarte atenți în apropierea materialelor în amabilă. Nu uitați că aerul cald se poate extinde pe materialele în amabilă chiar și dacă nu-l vededeți!

! Nu utilizați pistolul în pericol de explozie!

! Nu utilizați pistolul ca uscător de păr!

! Dacă doriti să usageți îmbrăcămintea sau încălțăminte, aveți grijă să nu orientați aerul cald emis spre sine sau spre alte persoane! Nu orientați pistolul spre țevi electrice sau conectoroare, deoarece se poate produce scurt circuit!

! Nu astupați duza, deoarece acest fapt poate duce la incendiu în interiorul pistolului!

- După folosire lăsați pistolul să se răcească la un loc corespunzător!

- Nu lăsați sau nu păstrați pistolul în aer liber!

Folositi imbracaminte de protectie pentru zgomat, praf si vibratii !!!

PATRATI INSTRUCTIUNILE DE PROTECTIE SI SECURITATE !!!

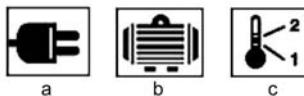
DESCRIERE

- 1 Su antă de aer cald
- 2 Cadran de protecție
- 3 Aspirator de aer rece
- 4 Partea principală
- 5 Ladă de plastic
- 6 Conectiune principală (230 V AC)
- 7 Întrerupător cu două poziții
- 8 Duză punctiformă
- 9 Duză de deviere
- 10 Duză cârlig
- 11 Duză protecție sticlă
- 12 Cârlig de răzuire

Pictograme

Pictogramele sunt pe ambalajul produsului:

- a) Valori electrice
- b) Putere
- c) Numărul treptelor de aer cald



UTILIZARE SI FUNCTIONARE

Familia de aparate ASIST este accesibilă doar pentru lucrări de uz casnic, la nivel de hobby.

Producătorul și importatorul nu propun utilizarea aparatelor nici în condiții extreme, nici sub sarcină extremă.

Orice alte condiții se stabilesc de comun acord de către producător și beneficiar.

! Atenție! la pericolul de explozie și de foc. În cazul muncii cu materiale din plastic, straturi de vopsea (în special suprafete vopsite cu mult timp în urmă), lacuri și alte materiale de acest gen se pot produce gaze toxice.

- Temperatura optimă de lucru trebuie stabilită prin probe, de aceea recomandăm să începeți cu o temperatură mai mică. Temperatura optimă de lucru și distanța dintre duza și materialul prelucrat se modifică în funcție de tipul acesta. Să fie întotdeauna minim 50 mm.

Pistolul cu aer cald este potrivit pentru efectuarea lucrărilor următoare:

- Înlăturarea straturilor vechi de vopsea sau a rămasitelor de vopsea de pe materiale feroase, plastice sau lemnose;
- Înlăturarea etichetelor lipite; montarea tablelor din PVC;
- formarea materialelor care se moaie în urma căldurii, enumerând aici și materialele plastice acrilice sau plexidre;
- lipirea cu aer cald a materialelor sintetice, a materialelor îmbrăcate cu PVC și a foliilor;
- contracția țevilor din plastic;
- încălzirea materialelor și accesoriilor pentru montarea țevilor, îndoarea țevilor;
- repararea schiurilor, surfurilor sau a altor materiale sportive asemănătoare.

Reglarea temperaturii

Pe pistolul su antă de aer cald sunt posibile 2 poziții:

1. Temperatură scăzută – pentru utilizare în locurile în care din cauza materialului sau a mediului de lucru nu este permisă temperatura ridicată. Reglare 400 °C.
2. Temperatură ridicată – pentru încălzirea mai rapidă a materialului, de asemenea în locurile în care se poate utiliza pistolul de la o distanță mai mare. Reglare 600 °C.

Setări recomandate

Înlăturarea stratului de vopsea Temperatură ridicată
Deszghețarea țevilor Temperatură ridicată
Îndoarea obiectelor din plastic Temperatură scăzută
Contractarea materialelor plastice Contractarea materialelor plastice

Temperatură scăzută În toate domeniile de utilizare, în afară de înlăturarea stratului de vopsea de pe cadranul greamului, poate fi utilizat fără duză, dar pentru rezultate mai bune se recomandă utilizarea unei duze.

Punere în funcțiune

Reglarea pistoloului cu aer cald pentru temperatură mai înaltă sau scăzută

Pentru temperatură mai scăzută așezați comutatorul (7) în poziția 'I'.

Pentru temperatură mai înaltă așezați comutatorul (7) în poziția 'II'.

Pentru oprirea pistoloului cu aer cald așezați comutatorul în poziția '0'.

Duze

Setul conține patru duze diferite, care pot fi utilizate în felul următor:

Duza punctiformă

Această duză va su a aerul cald pe material într-un punct. Ideală pentru înlăturarea stratului de vopsea, în colțuri greu accesibile, în orificii, pe margini sau în orice loc unde scopul este înlăturarea exactă a stratului de vopsea.

Duza de deviere

Duză produce un jet îngust de aer cald pe material. Ideală pentru înlăturarea stratelor de vopsea sau lac de pe sufrăgele netede, cum ar fi podeaua, ușile, scările, etc. Se va folosi împreună cu o racletă plată.

Duza protecție stică

Această duză deviază jetul de aer cald de la sticla sau alte materiale fragile, aerul cald fiind redirecționat către material.

Duza cârlig

Această duză va răspândi aerul cald în mod uniform pe toata suprafața materialului.

Cârlig de răzuire

Scoateți mânerul din set, înlăturați piulița de pe capătul acestuia, montați la locul ei lama triunghiulară, apoi strângăți piulița. Lama triunghiulară este ideală pentru răzuirea vopselei de pe suprafețe netede din lemn și de pe mușchi.

Nu uitati să curățați lama după utilizare și înainte de depozitare cu o perie de sărmă și puțin ulei.

Înlăturarea stratului de vopsea

Alegeți duza corespunzătoare și montați-o pe su anta de aer cald. Alegeți o racletă potrivită sau un cârlig de răzuire.

Tineți pistolul cu duza la circa 50 mm de suprafața vopselei și începeți să mișcați pistolul înainte și înapoi

cu setarea inițială de aer de temperatură scăzută, până când pe stratul de vopsea vor apărea bășici și se formează bule. Înlăturați stratul de vopsea imediat cu ajutorul unei raclete sau unui cârlig de răzuire. Încercați să încălziți stratul de vopsea care se a chiar în fața racletei, pentru a efectua o mișcare continuă.

Nu încălziți prea mult stratul de vopsea, deoarece vopseaua arsă se înlătură mai greu.

Majoritatea etichetelor pot fi înlăturate prin încălzirea adezivului. Aveți grija să nu su atî timp îndelungat aerul cald pe etichetă, pentru că pot apărea bășici pe vopsea.

Înlăturarea stratului de vopsea de pe cadranul greamului

Utilizați întotdeauna duza protectoare pentru stică. Asigurați-vă că înainte de a porni pistolul duza este ținută în direcția corespunzătoare – nu pe stică. Rotiți pistolul cu 90°, dacă îl rotiți în direcția muchiilor orizontale sau verticale. Lăsați să se răcească pistolul înainte de a-l roti. Puteti înlătura stratul de vopsea de pe suprafață cu ajutorul unui cârlig de răzuire sau cu o perie de sărmă.

ATENȚIE: Sticla se poate sparge ușor.

Deszghețarea conductelor

Alegeți duza cârlig și montați-o pe su anta de aer cald. Portiunea înghețată se va încălzi întotdeauna din spus un capăt spre celalalt, nu de la mijloc.

ATENȚIE: Nu încercați dezghețarea țevilor din PVC. Verificați întotdeauna dacă conducta încălzită este de apă, nu de gaz. Niciodată nu încălziți conducte de gaz.

Contractarea cablurilor electrice

Alegeți duza cârlig și montați-o pe su anta de aer cald. Alegeți cadranul care se contractă la acțiunea aerului cald, a cărui diametru corespunde cu diametrul materialului. Încălziți uniform cadranul.

Sudarea maselor plastice

Alegeți duza punctiformă sau cea de deviere și montați-o pe su anta de aer cald. Materialele care se vor suda trebuie să fie confectionate din același tip de material. Zonele de contact să fie curate și degresate. Încălziți suprafața de sudat până când plasticul devine lipicioasă apoi fixați pe cealaltă suprafață.

ATENȚIE: Materialele plastice se pot transforma din stare lipicioasă în stare uidă. Aveți grija să nu va ardeți de la plasticul fierbinte. Nu înlăturați plasticul topit de pe rană. Puneti sub apă rece imediat zona afectată și apelați la ajutorul medicului.

Îndoarea materialelor din plastic

Alegeți duza cârlig și montați-o pe su anta de aer cald. Rotiți pistolul și plasați-l pe stativ astfel încât să stea ferm și cu duza orientată spre sus, vezi figura. Pentru a preveni infundarea sau um area țevii, umpleți țeava cu nisip uscat și închideți ambele capete. Încălziți de-a lungul țevii, cu mișcări regulate și îndoîni în forma dorită.

ATENȚIE: Protejați-vă mâinile de căldură.

CURĂTIRE SI INTRETINERE

! Înainte de curătire și întreținere deconectați aparatul.
Polizorul manual de colt nu necesită întreținere specială.
Curătați regulat canalele de aerisire.
Nu curătați aparatul cu materiale sau obiecte ascunse și aspre.

Păstrarea aparatului, dacă nu este folosit timp mai îndelungat

Nu păstrați aparatul într-un loc cu temperatură ridicată.
Dacă este posibil, păstrați dispozitivele în locuri cu temperatură și umiditate constantă.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

Tensiune	230 V
Frecvență	50 Hz
Putere	1350 W / 2000 W
Numărul treptelor de aer cald	2
Temperatura maximă a aerului	400°C / 600°C
Tirajul maxim al aerului	300L/min / 500L/min
Greutate	0,7 kg
Clasa de protecție	□ / II.

Modificări rezervate!

OCROTIREA MEDIULUI INCONJURĂTOR PRELUCRAREA DEȘEURILOR



Utilajele electrice, anexele și ambalajele ar trebui să fie returnate pentru o revalorificare care să nu dăuneze mediului înconjurător.

Nu aruncați apatura electrică la deșeurile casnice!

Conform directivei europene WEEE (2002/96/ES) cu privire la instalațiile electrice și electronice vechi și aproxi marea acestora în legile naționale, predăți instrumentele electrice nefolosibile la magazin cu ocazia cumpărării unor aparate asemănătoare sau la centrele de colectare accesibile destinate colectării și lichidării aparatelor electrice. Aparatura electrică astfel predată va fi adunată, demontată și trimisă spre o revalorificare, astfel încât să nu afecteze mediu l înconjurător.

Produsul îndeplinește exigențele regulamentului RoHS (2002/95/EC)

GARANTIE

Condițiile de garantie se află în documentul alăturat.

Data fabricației

Data fabricației se poate citi din codul de fabricație situat pe eticheta produsului. Formatul codului de

fabricație este AAAA-CCCC-DD-HHHHH unde CCCC este anul și DD este luna fabricației.

Asist®

Asist®

ES DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Noi, importatorul din UE

WETRA-XT, ČR s.r.o.

U Libeňského pivovaru 63/2Náchodská 1623

180 00 Praha 8, Czech Republic

IČO: 25632833

declarăm că produsul

Tip:

Denumirea:

Parametrii tehnici:

AE6H200SN1

PISTOL CU AER CALD

Valori electriceii	230V~50Hz
Putere	2000W
Temperatura maximă a aerului	400°C / 600°C
Tirajul maxim al aerului	300L/min / 500L/min

Respectă toate dispozițiile următoarelor regulamente ale Uniunii Europene:

EC Machinery Directive (MD)	2006/42/EC (98/37/EC)
EC Low Voltage Directive (LVD)	2006/95/EC
EC Electromagnetic Compatibility Directive (EMC)	2004/108/EC

Testarea produsului și examinarea ES a tipului au fost realizate de către firma autorizată:

Intertek Testing Services Shangai, Building No. 86 Qinzhou Road, Shanghai 200233, China

Caracteristicile și specificațiile tehnice ale produsului corespund următoarelor norme UE:

EN 60335-1
EN 60335-2-45
EN 50366
EN 55014-1
EN 55014-2
EN 61000-3-2
EN 61000-3-3

Certificatele și rezultatele testelor sunt înregistrate în următoarele certificate și rapoarte ale testelor:

Certificat număr: Raport test număr:
SHEMC 1005004 SH10050189-001

Persoana responsabilă de completarea documentației tehnice:

Alexandr Herda, general manager
WETRA-XT, ČR s.r.o.
U Libeňského pivovaru 63/2
180 00 Praha 8, Czech Republic

Data: 2011-05-09

Alexandr Herda, general manager



Praha, 2011-05-09

Traducerea ES DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

ZÁRUČNÍ LIST - CZ

Záruční podmínky

1. Na uvedený výrobek zn. ASIST poskytuje spol. Wetra - XT, ČR s.r.o. **24 měsíců** záruku od data prodeje.
2. Tato záruka zahrnuje bezplatnou opravu nebo výměnu vadných - poškozených částí.
3. Vzhledem k tomu, že nářadí ASIST je určeno pouze pro domácí - hobby použití, výrobce ani dovozce nedoporučují používat toto nářadí v extrémních podmírkách a pro podnikatelskou činnost.
4. Záruka nemůže být uplatněna na škody a závady zaviněné neodborným zacházením, přetížením, použitím nesprávného příslušenství, mechanickým poškozením, zásahem nepovolané osoby a přirozeným opotřebením. Záruka se také nevtahuje na poškození z důvodu jiného použití výrobku, než na jaký je určen.
5. Dovozce ani prodejce neodpovídají za škody způsobené neodborným zacházením a obsluhou s tímto výrobkem.
6. V případě uplatnění reklamace doporučujeme předložit doklad, kterým zákazník prokáže zakoupení výrobku, kde bývá vyznačeno: datum prodeje, typové označení výrobku, sériové číslo, razítko prodejny a podpis prodávajícího.
Z důvodu rychlejšího vyřízení reklamace a snadnejší identifikaci výrobku doporučujeme nechat si vyplnit záruční list, který je součástí průvodní dokumentace.
7. Doporučujeme nářadí zasílat do záruční opravy s vloženým dokladem o zakoupení výrobku (eventuálně kopii). Z výše uvedených důvodů doporučujeme přiložit vyplněný záruční list. Výrobek zasílejte v pevném obalu (doporučujeme původní obal uzpůsobený přímo na výrobek), zabráněte tím případnému poškození při transportu.
8. Reklamací uplatněte u prodejců, kde jste výrobek nebo nářadí zakoupili.
9. Záruční doba se prodlužuje o dobu, po kterou je výrobek nebo nářadí v záruční opravně.
10. Pokud bude servisním technikem při kontrole reklamovaného výrobku zjištěno, že závada byla způsobena nesprávným použitím výrobku a reklamace bude tudíž zamítnuta, bude oprava provedena na náklady majitele výrobku, a to pouze v případě pokud o ni požádá.

Výrobek:

Typ:	Výr. číslo /série/:
Razítko a podpis:	Záznamy opravny: 1. 2.
Datum:	

Doporučujeme při uplatnění reklamace předložit doklad o zakoupení výrobku nebo případně záruční list.

Vyrobeno pro **Wetra group** v PRC.
Sběrné místo pozáručního servisu:

**WETRA-XT, ČR s.r.o. ,
Náchodská 1623. (dovozce)
Praha 9, Horní Počernice**

ZÁRUČNÍ LIST - SK

Záručné podmienky

1. Na uvedený výrobok zn. ASIST poskytuje spol. Wetra - XT, SR s.r.o. **24 mesiacov** záruku od dátumu predaja.
2. Táto záruka zahŕňa bezplatnú opravu alebo výmenu chybných - poškodených častí.
3. Vzhľadom k tomu, že náradie ASIST je určené výhradne pre domáce – hobby použitie, výrobca ani dovozca nedoporučujú používať toto náradie v extrémnych podmienkach a pre podnikateľskú činnosť.
4. Záruka sa nevzťahuje na škody a závady zavinéne neodborným zaobchádzaním, preťažením, použitím nesprávneho príslušenstva, mechanickým poškodením, zásahom nepovolanej osoby a prirodzeným opotrebením. Záruka sa taktiež nevzťahuje na poškodenia z dôvodu iného použitia výrobku, než na aký je určený.
5. Dovozca ani predajca nezodpovedajú za škody spôsobené neodbornými zaobchádzaním a obsluhou s týmto výrobkom.
6. V prípade uplatňovania reklamácie je nutné predložiť doklad o zakúpení výrobku, kde musí byť vyznačený dátum predaja, typové označenie výrobku, číslo série, razítko predajce a podpis predávajúceho.
Z dôvodu čo najskoršieho vybavenia reklamácie a jednoduchej identifikácie výrobku doporučujeme nechať si vyplniť záruční list, ktorý je súčasťou sprievodnej dokumentácie.
7. Náradie zasielajte do záručnej opravy s vloženým dokladom o zakúpení výrobku (prípadne kopiu dokladu).
Z výšie uvedených dôvodov doporučujeme priložiť vyplnený záruční list.
Výrobok zasielajte v pevnom obale, (doporučujeme pôvodný obal ktorý je prispôsobený na veľkosť a tvar výrobku) zabránite tým prípadnému poškodeniu pri preprave.
8. Reklamáciu uplatňujete u predajcu, kde ste výrobok alebo náradie zakúpili.
9. Záručná doba sa predĺžuje o dobu, počas ktorej je výrobok alebo náradie v záručnej oprave.
10. Pokiaľ bude servisným technikom pri kontrole reklamovaného výrobku zistené, že závada bola zpôsobená nesprávnym použitím výrobku a reklamácia bude tým pádom zamietnutá, bude oprava prevedená na náklady majiteľa výrobku, a to iba v prípade ak o to požiadá.

Výrobok:

Typ:	Výr. číslo /séria/:
Razítko a podpis:	Záznamy opravovne: 1. 2.
Dátum:	

Bez predloženia dokladu o zakúpení výrobku, nebude na prípadné reklamácie braný zreteľ !

Vyrobené pre **Wetra group** v PRC.

Zberné miesto pozáručného servisu, dovozca:

**WETRA - XT, SR s.r.o.,
Nám. A. Hlinku 36/9 ,
017 01 Považská Bystrica**

JÓTÁLLASI BIZONYÍTVÁNY - H

A jótállási feltételek.

1. Az adott ASIST márkaúj termékre a Wetra – XT, HU Kft. társaság **12 hónap** garanciát nyújt az értékesítés napjától számítva.
2. E garancia tartalmazza a hibás - sérült részek térités mentes javítását, illetve cseréjét.
3. Figyelemmel arra, hogy az ASIST szerszámok házi – hobbi célra vannak tervezve, sem a gyártó, sem az importör nem ajánlják a szerszámokat szélsőséges feltételek között, magas igénybevétel mellett használni.
4. A garancia nem vonatkozik olyan meghibásodásokra és károkra, amelyeket szakszerűtlen használat, vagy túlterhelés okozott, továbbá a nem megfelelő tartozékok használata, mechanikus sérülés vagy avatatlan személy beavatkozása okozott, illetve a termézeszt elhasználódásra. A garancia szintén nem vonatkozik a termék, az eredeti rendeltetésétől eltérő, más célra való használatából származó sérülésre.
5. Sem az importör, sem az értékesítő nem felel a szakszerűtlen használat és kezelés okozta károkért.
6. A reklamáció érvényesítése esetén be kell mutatni azt a bizonylatot, amellyel az ügyfél igazolja a termék megvásárlását. A bizonylaton szerepelnie kell a következőknek: eladás dátuma, a termék típusjelölése, sorozatszáma, az értékesítőhely pecsétje és az eladó aláírása.
A reklamáció lehető leggyorsabb intézése érdekében, valamint a termék egyszerű azonosítása céljából ajánljuk a garanciális levél kitöltését, amely a kísérő dokumentáció része.
7. A szerszámokat garanciális javításra, együtt a rendesen kitöltött beszerzési bizonyallattal (esetleg ennek másolatával) együtt küldjük. A fenn említett okokból ajánljuk mellékelni a garanciális levezet is. A terméket kemény csomagolásban kérjük küldeni (legjobb ha az eredeti csomagolásban, amely megfelel a termék alakjának és méretének), hogy meggátoljuk a sérülését a szállítás folyamán.
8. A reklamációt annál az értékesítőnél kell érvényesíteni, ahol termék, vagy a szerzsám megvásárlásra került.
9. A jótállási idő meghosszabbodik azzal az idővel, amely alatt a berendezés, vagy a szerzsám javítás alatt volt.
10. Ha a reklamált termék ellenőrzése során megállapítást nyer, hogy a meghibásodást a termék helytelen használata okozta és ezért a reklamáció elutasításra kerül, a javítás költségeit a termék tulajdonosa köteles megfizetni, amennyiben kéri a javítást.

Temék:

Tipus	Gyártási szám /sorozat/:
Bélyegző és aláírás:	Szervis bejegyzése: 1. 2.
Datum:	

A beszerzési bizonylat benyújtása nélkül, az esetleges reklamációk nem lesznek figyelembe véve !!!

A **Wetra group** részére gyártva PRC-ben.

A garancián túli javítások gyűjtőhelye, importör:

**Wetra-XT, HU Kft. ,
2330 Dunaharaszt
Ipari park északi terület Pf.:62
(V&T logisztikai központ)**

CERTIFICAT DE GARANTIE - RO

Produsul:.....
Serie:.....

Model:.....

TERMEN DE GARANTIE 24 luni

Achităt cu factura nr:.....
Vindut prin:.....
Adresa:.....

Data vanzarii:.....

Din data de

Tel.....

In conformitate cu prevederile legale in vigoare, SC.WETRA-XT GRUP SRL, garanteaza ca produsele comercializate corespund documentelor de calitate ale furnizorului extern si standarelor inscrise in buletinele de incercari / certificatele tip existente la sediul firmei.

S-a efectuat proba de functionare a aparatului, s-au predate instructiunile de instalare, utilizare si intretinere – in limba romana, toate accesoriile, s-a prezentat modul de utilizare si s-a predate aparatul in perfecta stare de functionare ; s-a verificat corectitudinea datelor inscrise in certificatul de garantie.

Drepturile consumatorului sunt in conformitate cu legea 449/2003 si O.G. 21/92 modificata si completata de O.G. 58/2000 si nu numai .

Durata medie de utilizare a aparatului este de 3 ani.

ATENTIE !

Produsele au fost concepute si fabricate pentru a fi utilizate EXCLUSIV in scopuri casnice, nu sunt garantate pentru activitati profesionale (ateliere specializate, servicii catre populatie, restaurante, etc).

CUMPARATOR:		Am luat cunoastinta de modul correct de utilizare al aparatului si de clauzele de garantie.
ADRESA :		
CALITATE :		Semnatura client :
TELEFON :		

Semnatura si stampila vinzatorului:

Importator: SC WETRA-XT Grup s.r.l
Str. OLTETELUI Nr. 15 , Sector 2, BUCURESTI
postal code no. 023 818, Romania



Semnatura si stampila importatorului:

Fabricat in PRC pentru grupul **Wetra**.

CONDITII DE GARANTIE:

1. In cazul solicitarilor de reparatii in garantie, cumparatorul este obligat sa prezinte **certificatul de garantie** impreuna cu **chitanta / factura originala** de cumparare a aparatului.
2. Perioada de garantie acordata de fabricant pentru aparatele mentionate pe factura / chitanta de functionare este de **24 luni** si decurge dela data cumpararii.
3. Garantia nu se extinde asupra accesoriilor si consumabilelor produselor, precum nici asupra tuturor ansamblurilor casabile ci intra in componenta produselor achizitionate. Deasemeni garantia nu acopera lipsa unui accesoriu sau parti a produsului, lipsa constatata dupa achizitionarea acestuia.
4. Durata termenului de garantie se prelungeste cu timpul scurs de la data la care consumatorul a reclamat defectarea produsului si pina la data repunerii acestuia in stare de functionare.
5. Deteriorarii de genul zgriboierilor sau rupturilor elementelor demontabile sau nedemontabile, care nu au fost aduse la cunoastinta vinzatorului in momentul achizitionarii, nu intra in garantie.

PIERDEREA GARANTIEI :

- Garantia se pierde la indeplinirea oricareia dintre conditiile de mai jos:
1. Neprezentarea la solicitarea reparatiei a chitantei / facturii originale de cumparare a produsului, insotita de prezentul certificate de garantie avind toate rubricile completate.
 2. Nerespectarea de catre cumparator a conditiilor de transport , manipulare, instalare, utilizare si intretinere precizate in prospectele si instructiunile ce insotesc produsul la livrare si de care cumparatorul a luat cunoastinta.
 3. Constatarea de catre specialistii firmei a faptului ca defectul reclamat se datoreaza vinei

- cumparatorului.
4. Incredintarea produsului spre a fi reparat altor persoane / firme neautorizate.
 5. Utilizarea produsului in alt regim decit cel casnic, pentru activitati profesionale ca:spalatorii auto, ateliere specializate, firme de prestari servicii catre populatie, etc.
 6. Modificarea/ desigilarea apparatului de catre persoane necalificate / neautorizate.
 7. Constatarea ca, din vina clientului, seria de pe produs este stearsa.

IMPORTANT !

Reparatiile necorespunzatoare efectuate asupra apartului pot afecta securitatea acestuia si pot produce defectiuni iremediabile. Pentru a evita aceste situatii, recomandam efectuarea oricaror reparatii / verificari in exclusivitate la centrele autorizate de catre IMPORTATOR.

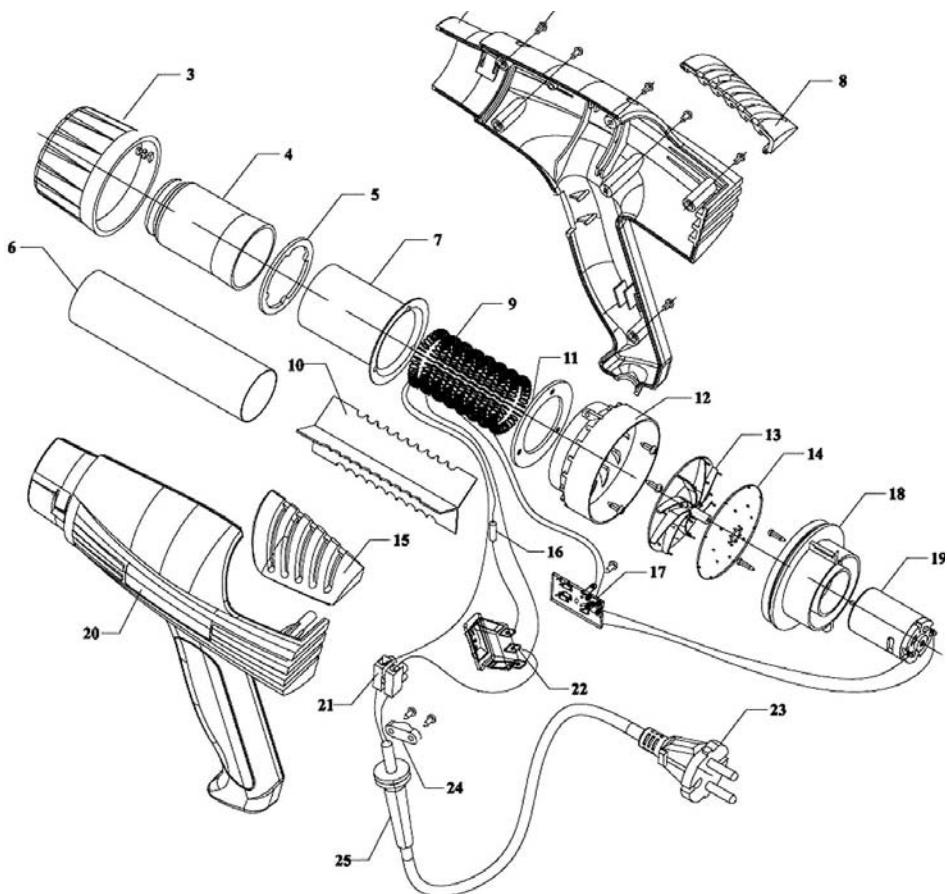
Adrese SERVICE pentru perioada de garantie si post garantie :

Localitate	Denumire firma	Adresa	Tel / Fax
Bacau	SC GEFINA SRL	STR.VICTOR BABES NR16 ONESTI	Tel:0234-320749
Bacau	SC MENTOR ELECTRIC SRL	STR. 9 MAI NR. 21	Tel:0234-531938 Fax:0234-546728
Baia Mare	SC ONEDIN SRL	STR.FLORILOR nr. 3/78	Tel:0262-221016 Tel-Fax:0262-224850
Brasov	SC AUSTRIA GENERAL INVEST SRL	Bdul.SATURN 32	Tel/Fax:0268-311360, 326606 Mobil:0722516816
Bucuresti	SC AUSTRIA GENERAL INVEST SRL	Bdul.Dimitrie Pompei nr. 8, cladirea FEPER – sector 2	Tel/Fax:021-2427636
Buzau	SC ELECTRONICA ELVO SRL	Bdul.Unirii bl.126 ap.1 parter	Tel:0238-712522
Carei	PF PASZTI MIHAI	Str.Mihai Viteazu nr. 13 bl.MV13 ap12	Tel:0261-861018
Cluj Napoca	TELEZIMEX SA	Str.Izlazelui nr.18	Tel:0264-425250 Fax:0264-425106
Constanta	SC DIMOS IMPEX SRL	Str.Bucuresti 26A	Tel:0241-690277, 692417 Fax: 0241-548211
Craiova	SC STITECH SRL	Str.Craiovita Noua bl.15 parter	Tel:0251-414854
Craiova	SC ELECTRONICA SERVICE AV SRL	Str.Bazlac nr. 8	Tel:0251-546562
Galati	SC AMARDI SRL	Str.Traian nr. 64 bl.G parter	Tel:0236-312200 Fax:0236-312648
Iasi	SC SAT SRL	Str.Stefan cel Mare 11-13	Tel:0232-264389 Fax:0232-214621
Onesti	SC GEFINA SRL	Str.Victor Babes nr. 16	Tel:0234-320749
Oradea	SC UMISERV 13 SRL	Str.Pitesti nr. 16	Tel:0259-420000
Pitesti	SC BRIDEL SRL	Str.Pictor Nicolae Grigorescu Complex 2 Cocos	Tel:0248-218218 Fax:0248-215450
Pitesti	SC SERVICE PLUS SRL	Cartier Trivale bl.P1 sc.B parter	Tel:0248-271616
Ploiesti	SC DIADVOX SRL	Str.Jepilor nr. 2	Tel:0244-593251
Sibiu	SC HOBBY ELECTRONICE SRL	Str.9 MAI nr. 35	Tel:0269-241141
Suceava	SC CRISTOFAN SRL	Str.Mihai Viteazu 37	Tel:0744272683
Tg.Mures	SC EURANIS SERVICE SRL	Bdul.1848 nr. 23B	Tel:0265-262509
Tg.Mures	SC ALTISAN SERVICE TEAM SRL	Piata BOLYAI nr. 9 ap. 2	Tel:0265-266445
Timisoara	SC SERVICE SOLUTIONS SRL	Str.Mircea cel Batrin 24	Tel:0256214877

REPARATII EFECTUATE IN PERIOADA DE GARANTIE:

DATA INTRARII	DATA IESIRII	CONSTATARI	REMEDIERI	LUCRATOR	SEMNATURA CLIENT

CZ- Seznam částí		SK- Zoznam častí	H- Reszek jegyzéke	RO- Lista componentelor
no.	Název	Názov	Elnevezés	Denumire
1	Plastový kryt	Plastový kryt	Műanyagpajzs	Scut din plastic
2	Šroub	Skrutka	Csavar	Şurub
3	Plastový kryt	Plastový kryt	Műanyagpajzs	Scut din plastic
4	Trubice	Rúra	Cső	Teavă
5	Prstenec	Prstenec	Gyűrű	Inel
6	Trubice	Rúra	Cső	Teavă
7	Trubice	Rúra	Cső	Teavă
8	Kryt	Kryt	Köpeny	Carcasă
9	Nahřívací prvek	Nahrievací prvak	A melegítőelem összetétele	Componentă elementului de încălzire
10	Ploché uchycení	Ploché uchytenie	Lapos felfogatás	Fixare cu placă
11	Prstenec	Prstenec	Gyűrű	Inel
12	Dutina ventilátora	Dutina ventilátora	A ventilátor ürege	Orificiu ventilatorului
13	Ventilátor	Ventilátor	Ventilátor	Ventilator
14	Blok	Blok	Blokk	Bloc
15	Kryt	Kryt	Köpeny	Carcasă
16	Pojistka	Poistka	Biztosíték	Siguranță
17	Plošný spoj	Plošný spoj	Osszekötés	Placă PCB
18	Základna motoru	Základňa motora	A motor alapja	Baza motorului
19	D.C Motor	D.C Motor	D.C Motor	Motor c.c.
20	Kryt	Kryt	Köpeny	Carcasă
21	Svorka kabelu	Svorka kábla	A kábel csíptetője	Clema cablului
22	Spínač	Spínač	Kapcsoló	Întrerupător
23	Kabel	Kábel	Kábel	Cablu
24	Svorka kabelu	Svorka kábla	A kábel csíptetője	Clema cablului
25	Plastový kryt	Plastový kryt	Műanyagpajzs	Scut din plastic





www.wetra-xt.com